



العلاقات البريطانية - التركية في سنوات الحرب العالمية الثانية ١٩٣٩ - ١٩٤٥

د. حنا عزو بهنان

مستخلص البحث:

توضح هذه الدراسة استئناف العلاقات الدبلوماسية البريطانية-التركية في منتصف عقد الثلاثينيات من القرن العشرين بعد ان تردت تلك العلاقات مدة ليست بقليلة، نظراً لظهور اطماع المانيا النازية وايطاليا الفاشية التوسعية.

ويعد التوقيع على الاتفاق الثلاثي البريطاني- التركي- الفرنسي في ١٩ تشرين الأول ١٩٣٩ النتيجة النهائية لتطور تلك العلاقات في اواخر الثلاثينيات من القرن العشرين.

وبموجب هذا الاتفاق تحتم على تركيا الاشتراك في الحرب التي نشبت خلال السنوات (١٩٣٩ - ١٩٤٥) الى جانب حليفتيها، الا انها التزمت جانب الحياد الذي يشوبه الحذر طيلة سنوات تلك الحرب تقريباً. ويعد هذا الموقف خطوة دبلوماسية فريدة تمسك بها القادة الاتراك في ذلك الوقت لابعاد ويلات الحرب عن تركيا والاستفادة من الطرفين المتنازعين.

وهكذا استطاعت تركيا ان تقيم علاقات متوازنة مع طرفي النزاع على الرغم من الضغوط السياسية والاقتصادية التي تعرضت لها من قبل كلا الطرفين المتحاربين.



العلاقات البريطانية - التركية في سنوات الحرب العالمية الثانية

١٩٣٩ - ١٩٤٥

*
د. حنا عزو بهنان

المقدمة :

ترجع بداية العلاقات البريطانية- العثمانية الى اواخر القرن السادس عشر عندما حصل البريطانيون على امتيازات تجارية في الدولة العثمانية. وبقيت التجارة تمثل المصلحة الرئيسة لبريطانيا في الولايات العثمانية، وكذلك اهمية الأراضي العثمانية في المواصلات البرية بين بريطانيا ومستعمراتها في الشرق^(١).

لم تكن لبريطانيا سياسة واضحة المعالم في الدولة العثمانية حتى اواخر القرن الثامن عشر، لكن البريطانيين غيروا من سياستهم تجاه تلك الدولة بعد ان توضحت سياسة روسيا القيصرية التوسعية منذ سنة ١٧٧٤ إثر الحرب التي خاضتها مع الدولة العثمانية خلال السنوات (١٧٦٨ - ١٧٧٤) التي تمخض عنها عقد صلح كوجك - كينارجة Kucuk Kaynarca في ٢١ تموز ١٧٧٤ وما حققته من مكاسب اقليمية على حساب الدولة العثمانية^(٢)، واستهدفت السياسة البريطانية منذ ذلك الوقت وحتى منتصف السبعينيات من القرن التاسع عشر المحافظة على وحدة اراضي الدولة العثمانية وهذا ما ظهر بشكل جلي في الأزمة المصرية-

* أستاذ مساعد/ مركز الدراسات الإقليمية/ جامعة الموصل.



العثمانية (١٨٣٣-١٨٤١) وحرب القرم (١٨٥٣-١٨٥٦) والحرب الروسية-العثمانية (١٨٧٧-١٨٧٨)^(٣). والجدير بالإشارة ان التغيير الذي طرأ على السياسة البريطانية تجاه الدولة العثمانية كانت تبغي من ورائه الحفاظ على مصالحها الحيوية في تلك الدولة أولاً، وخوفاً من التوسع الروسي والفرنسي داخل اراضي الدولة العثمانية، وبالتالي امتداد ذلك النفوذ الى المستعمرات البريطانية في الشرق وتعرض طرق مواصلاتها المؤدية الى الهند الى الخطر ثانياً.

ومما يلاحظ ان بريطانيا تخلت عن سياستها السابقة بعد ان ادركت ضعف الدولة العثمانية، نظراً لكثرة مشاكلها سواء الداخلية منها وتأتي في مقدمتها فشل محاولات الاصلاح التي جرت فيها منذ عهد السلطان سليم الثالث (١٧٨٩ . ١٨٠٧) حتى عهد السلطان عبد الحميد الثاني (١٨٧٦ . ١٩٠٩)، ام الخارجية نظراً للتوسع الروسي على حساب تلك الدولة بشكل خاص، لذا اقدمت بريطانيا على احتلال قسم من الأجزاء الاستراتيجية لتلك الدولة، منها قبرص في ٤ حزيران ١٨٧٨ ومصر سنة ١٨٨٢ وكذلك تم التوصل الى اتفاقية سرية بشأن حمايتها على الكويت في ٢٣ كانون الثاني ١٨٩٩^(٤).

وكان دخول الدولة العثمانية الحرب العالمية الاولى الى جانب دول الوسط (المانيا، بلغاريا، النمسا- المجر) وضد دول الوفاق (بريطانيا، فرنسا، روسيا القيصرية) الفرصة المؤاتية لبريطانيا لتقطيع اوصال تلك الدولة ووضع نهاية لها وذلك من خلال ما توصلت اليه من اتفاقيات سرية مع حلفائها اثناء تلك الحرب ووضع تلك الاتفاقيات موضع التطبيق عن طريق الاحتلال الفعلي لمعظم اجزاء الدولة العثمانية من قبل قوات الوفاق وكان للقوات البريطانية السهم المعلى فيها^(٥).



وفي تلك الأثناء ارسل مصطفى كمال (أتاتورك) ١٨٨١ . ١٩٣٨ الى المناطق الشرقية من الأناضول بمهمة رسمية تتمثل بحل القوات العثمانية المتبقية هناك. وما ان وصل هناك حتى شرع في تنظيم فصائل الحركة الوطنية التركية وقيادتها وكذلك تشكيل حكومة وطنية في انقرة برئاسته انبثقت عن المجلس الوطني التركي الكبير *Turkiye Buyuk Millet Meclisi* في ٢٠ نيسان ١٩٢٠^(٦). وقد خاضت تلك الحركة حرباً ضروساً في عدة جبهات مع قوات الاحتلال الاجنبي خلال السنوات (١٩٢٠ . ١٩٢٢) وكان النصر حليفها، وعلى اثر تلك التطورات أُجبرت دول الوفاق الى عقد معاهدة صلح جديدة مع الأتراك لتحل محل معاهدة سيفر *Sevres* (١٠ آب ١٩٢٠) القاسية التي ابرمتها حكومة السلطان مع دول الوفاق^(٧). وبموجب معاهدة لوزان المبرمة في ٢٤ تموز ١٩٢٣ التي تمخضت عن اعمال مؤتمر لوزان (٢٠ تشرين الثاني ١٩٢٢ - ٢٤ تموز ١٩٢٣) حسمت معظم المشاكل المعلقة، اذ تم تحديد حدود تركيا الأوربية وتوزيع الدين العثماني العام. والغاء الامتيازات الأجنبية. ومغادرة قوات الوفاق استانبول ومضيقي البوسفور والدردينل في ٤ تشرين الاول ١٩٢٣^(٨). الا ان مشكلتي الموصل والمضائق لم تحسم بشكلها النهائي في ذلك المؤتمر. فبالنسبة للأولى حسمت لصالح العراق بموجب قرار مجلس عصبة الأمم في ١٦ كانون الأول ١٩٢٥ ومعاهدة انقرة في ٥ حزيران ١٩٢٦، مما أدى الى اثاره مشاعر الأتراك في ذلك الوقت تجاه بريطانيا، لذا شهدت العلاقات البريطانية . التركية بروداً في السنوات اللاحقة استمرت حتى سنة ١٩٣٥^(٩). اما الثانية فإنها حسمت لصالح تركيا بموجب معاهدة مونترو *Montreux* في ٢٠ تموز ١٩٣٦، وحصلت تركيا على سيادتها الكاملة



البريطاني في مؤتمر مونترال بسويسرا التي استمرت جلساته منذ ٢٢ حزيران وحتى ٢٠ تموز ١٩٣٦ دور واضح في المناقشات التي جرت في ذلك المؤتمر بالوقوف الى جانب تركيا، وبالتالي حسم القضية لصالح تركيا^(١٠). شهدت العلاقات البريطانية . التركية تقارباً واضحاً بعد التوقيع على تلك الاتفاقية مباشرة وذلك من خلال الزيارات التي قام بها مسؤولي الدولتين وبأعلى المستويات وما تمخض عنها من نتائج ايجابية لصالح الدولتين تتعلق بالشؤون السياسية والاقتصادية والتجارية^(١١).

وكذلك كان تطور تلك العلاقات وتحسنها والى حد ما مشروطة بتطور الأحداث في اوربا لاسيما في منطقة البلقان وحوض البحر المتوسط. وهذا ما ظهر بشكل جلي سنة ١٩٣٩، نظراً لتأزم الوضع الدولي في اوربا وتحقق لكل من المانيا النازية وايطاليا الفاشية مكاسب اقليمية على حساب جيرانهما. ويهدف تضيق دائرة ذلك التوسع وجدت الحكومة البريطانية انه لا بد من اقامة نوع من التحالف مع تركيا. وكان البيان البريطاني - التركي المشترك في ١٢ ايار ١٩٣٩ الخطوة الأولى التي اعقبها البيان الفرنسي - التركي المشترك في ٢٣ حزيران من السنة نفسها^(١٢).

المبحث الأول: العلاقات البريطانية التركية في المرحلة
دراسات إقليمية الأولى من الحرب العالمية الثانية (أيلول
البريطانية التركية في المرحلة الأولى من الحرب العالمية الثانية (أيلول

١٩٣٩ - حزيران ١٩٤١)

ادرك القادة الأتراك عندما اندلعت نيران الحرب العالمية الثانية في أيلول ١٩٣٩ انه لابد من التزام جانب الحياد وعدم التورط في ذلك النزاع بهدف الحفاظ على سيادة دولتهم ووحدة أراضيها من جهة، نظراً لعدم استعداد تركيا خوض غمار أي حرب عصرية، لأنها كانت تضمد جروحها التي خلفتها لها حروبها السابقة وكانت آخرها الحرب العالمية الأولى وحرب الاستقلال التركية (١٩٢٠ - ١٩٢٢)، وانها لا تمتلك وسائل حربية حديثة من جهة أخرى^(١٣).

ومع ذلك فإن تركيا أبرمت اتفاقاً مع بريطانيا وفرنسا في ١٩ تشرين الأول من تلك السنة، وان ما تضمنه من ميثاق عسكري يمثل تحالفاً بين الدول الثلاث ضد أي عدوان خارجي محتمل، علماً ان تركيا أبرمت ذلك الاتفاق بعد ان ضمنت سلامة أراضيها وأمنها الوطني من الطرفين الآخرين^(١٤).

وبناءً على ذلك الاتفاق وبهدف درء أي عدوان محتمل على الأراضي التركية فقد استلمت تركيا من بريطانيا ١٠٠ طائرة حربية مع معدات حربية أخرى في أوائل كانون الثاني ١٩٤٠^(١٥). وفي الشهر نفسه منح المجلس الوطني التركي الكبير الحكومة التركية صلاحيات واسعة في حال اشتراك تركيا في الحرب^(١٦). كذلك توجه الى أنقرة في آذار من تلك السنة كل من قائد سلاح الجو البريطاني في الشرق الأدنى ونظيره الفرنسي، حيث قدما استشارات بشأن تحسين المطارات في شرق تركيا وجنوبها، وكانت بريطانيا وفرنسا كانت تستهدفان من وراء ذلك تهيئة

السوفيتي^(١٧). علماً أن تركيا عملت كل ما بوسعها من أجل عدم تعكير علاقاتها مع الاتحاد السوفيتي الذي شارك في الحرب إلى جانب دول المحور في بادئ الأمر. وأكدت تركيا هذا الشيء عندما هاجمت القوات الإيطالية والألمانية فرنسا في ١٦ حزيران ١٩٤٠ وتعرض القوات البريطانية لكارثة في ميناء دنكرك الفرنسي^(١٨)، مما اقتضى على تركيا الاشتراك في الحرب إلى جانب حليفتيها بريطانيا وفرنسا طبقاً للمادة (٢) من الاتفاق الثلاثي والتي تؤكد على أنه في حالة وقوع عمل عدواني في منطقة البحر المتوسط وتكون الدولتان الأخيرتان مشتركة فيه وجب على تركيا التعاون بفاعلية معهما وتقديم لهما كل أنواع الدعم والمساعدة، وكذلك الحال بالنسبة لتركيا في حال تعرضها إلى عدوان خارجي^(١٩)، إلا أن تركيا رفضت الاشتراك في تلك الحرب وفسرت اقدامها على مثل تلك الخطوة بأنها ستؤدي إلى تصادمها مع الإتحاد السوفيتي وهو ما نص عليه البروتوكول رقم (٢) الملحق بالاتفاق المذكور. وأعلنت في ٢٦ حزيران بأنها ملتزمة جانب الحياد من تلك الحرب^(٢٠).

حاولت بريطانيا استغلال فرصة اجتياز القوات الإيطالية حدود البانيا المحتلة من قبلها بشكل مفاجئ في آب من السنة نفسها بهدف احتلال اليونان وتأييد المستشار الألماني أدولف هتلر (١٩٣٣ - ١٩٤٥) لرئيس وزراء إيطاليا بينيتو موسوليني (١٩٢٢ - ١٩٤٥) على ذلك الإجراء، الأمر الذي يؤدي إلى اقتراب الخطر الإيطالي من الحدود التركية، للضغط على الحكومة التركية كي تغير من موقفها، لكن الأخيرة التزمت بموقفها المحايد حتى بعد الهجوم الإيطالي على اليونان في ٢٨ تشرين الأول

جديدة معها لشراء ٥٠ ألف طن من الكروم التركي^(٢١).

وتكمن اسباب عدم تلبية تركيا الطلب البريطاني رغم وجود اتفاقيات سابقة تؤكد على انضمام تركيا الى جانب بريطانيا وفرنسا في حالة كونهما احد الطرفين المتحاربين في افتقار الجيش التركي الى وسائل الحرب الحديثة مثل الدبابات والمصفحات وطائرات حديثة واجهزة الرادار والأسلحة المضادة لها، فضلاً عن عدم وجود كوادر فنية تركية مدربة وورش خاصة بها تتعامل مع هكذا اسلحة، مع العلم ان بريطانيا لم تلتزم بالوعود التي قطعتها بموجب الاتفاق الثلاثي سنة ١٩٣٩ بشأن تزويد تركيا بالأسلحة وان ما تم تجهيزه كان بكميات قليلة جداً وانها كانت معدات حربية قديمة وهذا ما اعترف به صراحة رئيس وزراء بريطانيا تشرشل من خلال الرسالة التي بعث بها الى رئيس الاركان البريطاني في ٣١ كانون الثاني ١٩٤١^(٢٢).

كما ان المانيا حاولت ضم تركيا الى جانبها في تلك الحرب، إلا ان تركيا رفضت هذا الشيء ايضاً، لذا عملت المانيا كل ما بوسعها من اجل تعكير صفو العلاقات بين تركيا وجارتها الشمالية - الاتحاد السوفيتي - من قبيل نشر الصحف الالمانية عدداً من الرسائل الموجهة من السفير الفرنسي في أنقرة ماسيغلي Massigli الى وزير خارجية تركيا شكري سراج اوغلو (١٩٣٨ - ١٩٤٢) التي تضمنت خطة بريطانية - فرنسية - تركية لمهاجمة باطوم Batum، علماً ان ماسيغلي اعترف بأن الحلفاء اتخذوا تدابير الوقاية لإحتمال "حرب دفاعية" ضد الاتحاد السوفيتي في جبهة قفقاسيا، لكن وثائق الدعاية الألمانية استبدلت المفردة "عدائية" بدلاً

وأزاء هذه التطورات اوضح الرئيس التركي عصمت اينونو (١٩٣٨-١٩٥٠) من خلال الخطاب الذي القاه في ١ تشرين الثاني ١٩٤٠ بمناسبة افتتاح دورة المجلس الوطني الى حجم المخاطر والصعوبات التي تواجهها تركيا في ذلك الظرف الحرج متمثلة في التوفيق في سياستها بين تحالفها مع بريطانيا وبين صداقتها في الوقت نفسه مع الاتحاد السوفيتي وبين مسايرة الألمان لتجنب أذيتهم. وأشار الى ان علاقات بلاده مع بريطانيا لا تتزحزح وإن الأخيرة تخوض حرباً حفاظاً على كيانها (٢٤). ومع ذلك فإنه اعلن في الوقت نفسه ان تركيا لن تخرج عن حيادها كيلا تستخدم بعض اراضيها ومياهاها وأجواءها في الحرب (٢٥).

وهكذا استطاعت تركيا مرة أخرى ان تتملص من الدخول في الحرب كي تبعد الدمار والخراب عن اراضيها، على انها اعلنت حالة الطوارئ ونظام الاحكام العرفية في منطقة المضائق وترقيا في ٢١ تشرين الثاني من تلك السنة (٢٦).

تزايدت الضغوط البريطانية على تركيا بعد هذا التاريخ، بسبب انضمام رومانيا والاتحاد السوفيتي الى جانب دول المحور في اواخر الشهر نفسه من جهة ووضع المانيا ١٠ فرق عسكرية في بلغاريا على أهبة الإستعداد كإجراء احترازي لرد فعل تركيا على المساعدات الألمانية لإيطاليا في هجومها على اليونان من جهة أخرى، اذ حاول رئيس وزراء بريطانيا تشرشل دراسة ذلك وطلب من سفير بلاده في انقرة ناتشبول - هوجيسين Knatchbul-Huggessen مضاعفة جهوده بهدف كسب ود تركيا ودفعها للدخول في الحرب الى جانب الحلفاء بالتأكيد على ان الوجود الألماني في

كانت المانيا اكثر تأثراً في ذلك الوقت على الحكومة التركية من بريطانيا وذلك من خلال ما توصل اليه الطرفان الألماني والتركي في كانون الأول ١٩٤٠ من اتفاق مبدئي حصلت تركيا بموجبه على ضمان امنها وسلامة اراضيها مقابل التزامها بعدم المشاركة في حرب تقودها بريطانيا^(٢٨). وتعد هذه الخطوة ايجابية بالنسبة لألمانيا بقدر ما كانت سلبية بالنسبة للحلفاء. لأن تركيا لم تلتزم بتعهداتها السابقة مع بريطانيا وفرنسا، لا بل انها وعدت المانيا في الوقت نفسه بالسماح لها بنقل شحنات من الأسلحة عبر الاراضي التركية الى ايران ومنها الى افغانستان^(٢٩).

ويمكن تفسير ذلك بالانتصارات السريعة والمتلاحقة التي حققتها قوات المحور في عدة جبهات، لاسيما في الآونة الأخيرة على قوات الحلفاء وقرب الخطر الايطالي والألماني من الحدود الشمالية الغربية من تركيا بعد الاحتلال الايطالي لليونان في نهاية تشرين الاول من تلك السنة من جهة وانضمام الاتحاد السوفيتي الى جانب دول المحور من جهة ثانية.

أدت تلك التطورات الى شعور بريطانيا منذ بداية سنة ١٩٤١ بقلق بالغ، نظراً لادراكها بأن الزحف الألماني على منطقة البلقان سيعقبه اجتياح القوات الالمانية منطقة الشرق الاوسط الغنية بالنفط حيث المصالح البريطانية هناك. وأشار الى ذلك تشرسل صراحة بقوله: "ان حاجة المانيا الى النفط سوف تدفعها باتجاه الشرق"^(٣٠).

واصبح باستطاعة المانيا تحقيق ذلك بعد ان غيرت تركيا من سياستها الخارجية باتجاه المانيا، الأمر الذي زاد من مخاوف بريطانيا، وهذا ما

اشار اليه هوجيسين صراحة من خلال التقرير الذي ارسله الى وزارة

لذا عملت بريطانيا كل ما بوسعها للتأثير على الحكومة التركية بهدف العدول عن سياستها الخارجية منها استغلال هاجس الخوف لدى تلك الحكومة من سياسة المحور تجاه منطقة البلقان فقد وصل لهذا الغرض الى انقرة في ١٣ كانون الثاني وفد عسكري بريطاني (٣٢). وفي ٣١ منه بعث تشرشل رسالة شخصية الى اينونو حذره من الخطر المحدق بتركيا جراء تهيئة القوة الجوية الألمانية مطارات بلغارية استعداداً لقصف مدينتي استانبول وأدرنة في الليلة نفسها ما دام الألمان يرغبون الوصول الى سلانيك دون مقاومة وإجبار اليونان الخضوع لإيطاليا او السماح لهم باستخدام مطارات اليونان، مما يؤدي الى تهديد الإتصالات بين الجيش التركي والقوات البريطانية في مصر، ومنع مرور الأسطول البريطاني في بحر ايجة، والسيطرة على منفذ الدردنيل، وعزل تركيا عن اوربا من ثلاث جهات، لذا اقترح تشرشل على الحكومة التركية ان تعلن الحرب على دول المحور لإزالة تلك الأخطار المحدقة بها، واكد استعداد بلاده لإرسال عدة اسراب من الطائرات الحربية الى تركيا، وكذلك تجهيز تركيا بمئة مدفع لمقاومة الطائرات (٣٣).

وكتب تشرشل رسالة في ١٢ شباط ١٩٤١ بهذا الخصوص الى القائد البريطاني الفريق ويفل Wavell ومما جاء فيها: "٠٠٠ اذا استطاعت اليونان بمساعدة بريطانيا تعويق القوات الالمانية بضعة اشهر فسيزداد املنا باستمالة تركيا الى جانبنا" (٣٤).

حيث تباحثا مع رئيس وزراء تركيا رفيق صايدام Saydam يحدوهما الأمل في تفعيل حلف البلقان بهدف اقامة جبهة مؤلفة من اليونان ويوغسلافيا وتركيا لطرد قوات المحور من منطقة البلقان، كما التقى ايدن برئيس وزراء تركيا في ١٨ اذار في قبرص الا ان المساعي البريطانية باءت بالفشل باستثناء تأكيد الأتراك بأنهم مستعدين للقتال في حالة تعرض بلادهم الى عدوان خارجي. واكدوا في الوقت نفسه انهم سوف لن يغامروا بزج جيشهم في تنفيذ اية خطط هجومية الا بعد تجهيز ذلك الجيش بمعدات حديثة^(٣٥). فضلاً عن انهم رفضوا استخدام القوات البريطانية للأراضي التركية في الدفاع عن اليونان^(٣٦). وهذا يعني انه في حالة موافقة الأتراك على المطالب البريطانية فان تركيا ستصبح طرفاً في تلك الحرب وبذلك تكون قد نقصت ما توصلت اليه مع المانيا في كانون الثاني من السنة نفسها، الأمر الذي يؤدي الى خلق رد فعل من جانب الأخيرة التي اخذت تميل كفة الحرب الى جانبها، لاسيما بعد الانتصارات الساحقة التي حققتها القوات الألمانية في بلغاريا ويوغسلافيا واليونان وجزيرة كريت خلال شهري شباط - حزيران ١٩٤١. وتوجه قوة المانية باتجاه شمال افريقيا^(٣٧). وهكذا اصبحت الجزر اليونانية في بحر ايجة وحتى القريية من الساحل التركي تحت سيطرة الألمان. وكذلك الحال بالنسبة لتركيا اصبحت مطوقة بقوات المانية او بنفوذ سياسي الماني بحلول حزيران من السنة نفسها^(٣٨). وفي مثل تلك الظروف، وتجنباً لأي اعتداء الماني قد يقع على الأتراك، ابرم الطرفان الألماني والتركي في ١٨ حزيران ١٩٤١ في

انقرة معاهدة صداقة وعدم اعتداء امدها ١٠ سنوات، أكدت على الاحترام

الطرفان بمعالجة جميع القضايا المشتركة بينهما في المستقبل بروح
الصدقة^(٣٩).

أدت هذه المعاهدة الى حدوث رد فعل من قبل بعض الشخصيات
البريطانية والرأي العام البريطاني. فبالنسبة للأولى فعلى الرغم من اطلاق
السفارة البريطانية في انقرة على تفاصيل المباحثات الالمانية- التركية فقد
عبر سفير بريطانيا في انقرة هوجيسين عن أسفه للتوصل الى مثل تلك
المعاهدة، حيث لم يكن ما يبررها. وفي مساء اليوم نفسه عقد مؤتمراً صحفياً
ومما ذكره بخصوص المعاهدة بأنها لا قيمة لها ولا تدل ابدأً على فشل
السياسة البريطانية^(٤٠). كذلك سببت المعاهدة جدلاً واسعاً في مجلس العموم
البريطاني عندما تطرق اللورد وينترتون Winterton الى تلك المعاهدة ومما
قاله بهذا الصدد: "... ان الاتراك وقعوا معاهدة مع ألد اعداء انكلترا، وكيف
بإمكانها ان تكون في ذات الوقت صديق لعدوين؟"^(٤١). ورد عليه تشرشل
قائلاً: "انه من غير المناسب الاستمرار بهذه الطريقة في المناقشة حول
مصالح عامة (بلد اخر). ويجب ان لا نسعى للتنبؤ بخطط سياسة البلدان
التي تواجه صعوبات بالغة، والتي لا توضح ولا ترغب بايضاح مواقفها
الخاصة"^(٤٢).

يتضح مما سبق ان تركيا حاولت بكل وسيلة او باخرى تجنب التورط في
الحرب الدائرة منذ سنة ١٩٣٩ الى جانب دول الحلفاء التي كات تربطها مع
تلك الدول تحالفاً أبرم بعد اندلاع نيران تلك الحرب بمدة قصيرة او الى
جانب دول المحور رغم محاولاتها في ضمها الى جانبها،

الا ان الانتصارات الساحقة التي حققتها قوات المحور على قوات الحلفاء

الألماني من الأراضي التركية، وبالتالي زيادة مخاوف الأتراك من احتمال اجتياح القوات الألمانية لتلك الأراضي، لذا وافق الأتراك على الدخول في مفاوضات مع الألمان وعقد معاهدة صداقة وعدم الاعتداء معهم في نهاية المطاف. ورغم حدوث ردود أفعال من قبل بريطانيا، إلا أن كبار قادتها وياتي في مقدمتهم رئيس الوزراء تشرشل فسر الخطوة التركية بسبب الظروف الخاصة والمحيط بتركيا. والسؤال الذي يتبادر إلى ذهن هل تستمر مجريات أحداث تلك الحرب في المرحلة الثانية لصالح ألمانيا، أم أن اجتياز القوات الألمانية لأراضي حليفها الاتحاد السوفيتي بعد إبرام المعاهدة الألمانية التركية بـ (٤) أيام سيؤدي إلى تطورات جديدة لأن الإقدام على مثل ذلك الفعل يمثل القشة التي قصمت ظهر البعير، نظراً لما آلت إليه الأمور من حيث الاختلال في التوازن بالنسبة للطرفين المتحاربين وهذا ما سيجيب عنه المبحث الثاني.

١٩٤١ - كانون الأول ١٩٤٢)

كان الدافع القوي الذي دفع المانيا الى عقد المعاهدة الأخيرة مع تركيا واضحاً، اذ انها كانت تتوي ابقاء تركيا على الحياد، وعزل الاتحاد السوفيتي تمهيداً لاحتلاله. وهذا ما حدث فعلاً بعد مرور ٤ ايام، حيث اجتازت القوات الالمانية حدود الاتحاد السوفيتي من ساحل بحر البلطيق الى سواحل البحر الاسود^(٤٣).

ويمكن السبب الرئيسي الذي شجع هتلر على الإقدام على ذلك العمل ضد حليفه الاتحاد السوفيتي بالطموحات الألمانية بخصوص تركيا ومصلحتها في المضائق ودول البلقان. وكان واضحاً بان سحب تركيا بعيداً عن المعسكر البريطاني هو المطلب المسبق المهم لعمل المانيا ضد الاتحاد السوفيتي، غير ان كل النوايا الالمانية وطموحاتها بهذا الخصوص لم تكن مدرجة بما احتوته المعاهدة من نصوص^(٤٤).

اعلنت تركيا حيادها عندما هاجمت المانيا الاتحاد السوفيتي في ٢٢ حزيران ١٩٤١، الا ان حيادها المعلن لم يمنعها من تحويل البلاد الى حليفة غير محاربة لألمانيا، وذلك من خلال خرقها لمواد معاهدة مونترو Montreux في ٢٠ تموز ١٩٣٦ عندما سمحت في ٩ تموز ١٩٤١ لقسم من السفن والبوارج الحربية الألمانية ومنها السفينة (سيفالكي) See Falke عبور المضائق الى البحر الأسود، وكذلك سفينة (تريفيزو) الايطالية التي قامت هي الاخرى بعبور المضائق الى البحر الاسود^(٤٥).

وعلى أثر التطورات التي شهدتها الساحة الدولية في الأيام القليلة اللاحقة تريتت تركيا بعض الشيء في اندفاعها نحو تلبية المطالب

اجراء هتلر الأخير^(٤٦).

أدت هذه المعاهدة الى حدوث رد فعل من جانب تركيا، بسبب مخاوفها من الاطماع السوفيتية، لاسيما في منطقة المضائق، مما زاد من توتر العلاقات البريطانية- التركية في البداية، الأمر الذي رحبت به المانيا^(٤٧). وذكر السفير الألماني في انقره فرانزفون بابن Franz von Papen في مذكراته ان تدهور العلاقات ما بين الدولتين وصل الى الحضيض في تلك الاثناء^(٤٨).

استغلت المانيا فرصة ذلك التردّي في العلاقات بين بريطانيا وتركيا، اذ وافقت في ١٢ منه على تجهيز تركيا بكافة الأسلحة المتفق عليها سابقاً أي قبل التحالف البريطاني- التركي سنة ١٩٣٩، والتي كانت تشمل طائرات حربية من نوع "مسترشميدت" ومدافع ضخمة، كانت تركيا تتوي نصبها في المضائق لحمايتها^(٤٩).

وبقصد ان تصبح تركيا "اكثر صداقة" لألمانيا وتسهل عملية مرور قواتها الى البلدان العربية وقناة السويس استخدمت المانيا وسيلتين اخريين، اولهما: ما كشف عنه النقاب عن الاطماع السوفيتية البعيدة المدى في السيطرة العسكرية على المضائق التركية التي كان يفصح عنها باستمرار وزير خارجية الاتحاد السوفيتي مولوتوف Molotov (١٩٣٩ - ١٩٤٩) خلال مدة التعاون الالمانى- السوفيتي، وثانيهما: سعي الألمان الى إحياء نعمة الطورانية وتشجيعها في تركيا، وذلك من خلال عزم وزارة الخارجية الألمانية منح المناطق الجنوبية من الاتحاد السوفيتي- شبه جزيرة القرم وقفقاسيا- التي يسود فيها العنصر التركي، حكماً ذاتياً

Menemencioglu السكرتير العام في وزارة الخارجية التركية وفوزي جقمق
Cakmak رئيس أركان الجيش التركي^(٥٠).

وعلى النقيض من ذلك فقد اظهرت بريطانيا والاتحاد السوفيتي، بعد
إبرامهما المعاهدة الأخيرة بشهر واحد وبالضبط في ١٠ آب، حسن نيتهم
تجاه تركيا، وذلك من خلال البيان المشترك الذي صدر في لندن، حيث
تضمن قبول ضمنى "لحماية تركيا المخلصة للمضائق". وتعهدوا بمساعدة
تركيا في حال وقوع أي اعتداء عليها. واعادتا التأكيد في إخلاصهما
لمعاهدة مونترو. كما طمأنتا تركيا بأن ليس لديهما أي نوايا عدائية أو
مطالب بخصوص مضيق الدردنيل. وانهما ستحترمان وحدة أراضي
الجمهورية التركية. وتتفهمان على نحو تام رغبة الحكومة التركية بعدم
الانجرار الى الحرب^(٥١). فضلاً عن ذلك الرسالة التي وجهها تشرشل الى
الرئيس الأمريكي فرانكلين روزفلت Franklin Roosevelt في ٢٠ تشرين
الثاني ١٩٤١ فحواها ان بريطانيا لا ترغب في الوقت الحاضر انضمام
تركيا الى الحرب ومشاركتها بشكل فعال عن طريق فتح جبهة جديدة كون
بريطانيا منشغلة في مناطق أخرى. اما في حالة انضمام تركيا الى الحرب
فستكون بريطانيا مجبرة على ارسال قوات عسكرية الى تركيا بشكل يتناسب
مع الأهداف والمصالح التركية، فضلاً عن ارسال اسطول جوي يتراوح ما
بين ٢٠ - ٣٠ سرباً من الطائرات الحربية^(٥٢).

وفي كانون الأول ١٩٤١ شهد العالم حدثين مهمين كان لهما تأثير قوي
على الموقف التركي الجديد من حيث مقاومة أي عدوان تتعرض له

تركيا، أولهما: اندحار القوات الألمانية على مقربة من موسكو، الأمر الذي

مرحلة جديدة تغير فيها ميزان القوى لصالح الحلفاء^(٥٣). كما ان الموقف التركي المحايد من تلك الحرب اخذ يتراجع وان كان بشكل بطيء لصالح الحلفاء، نظراً للإخفاقات المتلاحقة للقوات الألمانية في الأراضي السوفيتية وميلان كفة الحرب لصالح الحلفاء أيضاً، لاسيما بعد ان ادرك القادة الأتراك الامكانيات الهائلة للولايات المتحدة اقتصادياً وعسكرياً، اذ كانت تركيا قد شملت بالمساعدات العسكرية في ٤ كانون الأول ١٩٤١ وفق "قانون الإعارة والتأجير الصادر في ١ آذار من تلك السنة، وأعلن روزفلت بهذا الخصوص في تصريح له قائلاً: "ان الدفاع عن تركيا يعد امراً حيوياً وضرورياً للدفاع عن أمن الولايات المتحدة الأمريكية"^(٥٤).

أكدت بريطانيا من جانبها أيضاً على ضرورة تقوية تركيا عسكرياً، وقد افصح عن ذلك تشرشل من خلال الرسالة التي وجهها الى وزير الخارجية ايدن في ١٣ ايار ١٩٤٢ التي كشفت عن البرنامج البريطاني لتسليح تركيا، وذلك من خلال موافقة الحكومة البريطانية على تجهيز تركيا بألف دبابة وألف مدفع مقاوم للطائرات والدبابات فضلاً عن اسلحة خفيفة. وحثه على ضرورة الإسراع بتلك المهمة عن طريق انتاج تلك الأسلحة محلياً او الاستعانة بالولايات المتحدة الأمريكية، لأن الاسراع بتلك المهمة من شأنها الحفاظ تركيا على موقفها المحايد من الحرب خلال صيف السنة نفسها، ومن ثم اصطفاها الى جانب الحلفاء في ربيع السنة اللاحقة على حد تعبير تشرشل^(٥٥).

وفعلاً استلمت تركيا من بريطانيا الدفعة الأولى من تلك الأسلحة، فضلاً عن بضع سفن حربية صغيرة في اواخر ايار ١٩٤٢^(٥٦).

وعين نعمان منمجي اوغلو وزيراً للخارجية. واكد سراج اوغلو من خلال الكلمة التي القاها في المجلس الوطني التركي الكبير في آب بمناسبة تسلمه ذلك المنصب بأنه اذا ما تعرضت بلاده الى هجوم خارجي، ويؤدي ذلك الى انتهاك استقلال اراضيها فان الاتراك سيقاثلون الى اخر رجل، وان تركيا سوف لن تغامر بأي مغامرة خارج حدودها. وتسعى بكل الوسائل لتبقى خارج دائرة الحرب ومحافظة على حياديتها. كذلك اكد على ان حكومته ستبقى حريصة على تنفيذ اتفاقياتها مع بريطانيا وعلى معاهدة الصداقة التركية - الألمانية^(٥٧).

شهدت مجريات الحرب في ايلول تغييراً في موقف الأتراك من بريطانيا والولايات المتحدة الامريكية بسبب لهجتهما المؤيدة للاتحاد السوفيتي وبشدة في الصحافة الانكلو - امريكية، نظراً للانتصارات التي حققتها القوات السوفيتية على القوات الالمانية في ذلك الوقت. فموجة الحماسة التي شعرت بها الدول الاوربية ازاء المقاومة البطولية للسوفييت خلقت موجة معاكسة من الخوف من المقاصد الانكلو - امريكية سادت بين الاتراك. فعلى سبيل المثال لا الحصر ان البيان الامريكي الذي نشر في الصحف الامريكية بأن للاتحاد السوفيتي الحرية التامة للمرور في المضائق التركية قد فُسر بأنه يقصد به اتفاق سري سيكون بديلاً عن اتفاقية موننترو. كما لقي نشر خارطة اوربا ما بعد الحرب من قبل

بروفسور امريكي في الجغرافية والتي استبعدت تراقيا Thrace التركية رد فعل قوي من قبل الصحافة التركية^(٥٨).

ذلك لم تقوت دعاية التحالف أي فرصة في الافصاح للاتراك بان الاتحاد السوفيتي كان قد ضعف إثر احتلال اراضيه من قبل القوات الالمانية بحيث انه لم يعد يشكل تهديداً لتركيا، في حين ان الجيوش الألمانية المنتصرة في الجبهة شمالي تركيا هي التي تمثل تهديداً حقيقياً كونها طوقت تركيا بشكل جزئي^(٥٩).

وعلى اثر اندحار القوات الألمانية في ستالينغراد وشمالي افريقيا في تشرين الأول ١٩٤٢ كانت الحيادية الصارمة هي النظام السائد في موقف تركيا. ولإدانة هذا الموقف اتخذت الحكومة التركية عدة اجراءات، منها استمرار حالة الطوارئ في تراقيا. وعزل اجزاء واسعة من البلاد على انها مناطق عسكرية، والاستمرار في الانفاق على جيش قوامه مليون رجل تقريباً وهذا ما شكل عبئاً على الميزانية التركية مما قاد الحكومة التركية الى اصدار المزيد من سندات القروض، كما فرضت رقابة مشددة على الصحافة التركية^(٦٠). لكن في الطرف المقابل ازداد ضغط الحلفاء تدريجياً على تركيا لانضمامها الى الحرب إثر الانتصارات التي حققوها على القوات الألمانية^(٦١). ففي الشهر نفسه ارسل كل من روزفلت وستالين رسالة الى تشرشل تضمنت مشاطرتهم رأي تشرشل بشأن ضرورة انضمام تركيا الى الحرب في موعد اقصاه ربيع ١٩٤٣ بهدف فتح جبهة في منطقة البلقان والاستفادة من الاراضي التركية. وكذلك المحافظة على وحدة الأراضي التركية. واضطاف روزفلت ان هيأة

الأركان العامة لكلا الدولتين - الولايات المتحدة الامريكية والاتحاد

وضع تشرشل تركيا في حساباته بشكل جدّي على أثر تلك الرسالة. ففي كانون الأول ١٩٤٢، اعربت كل من بريطانيا والولايات المتحدة الامريكية عن استعدادهما تجهيز تركيا بـ (٢٠٠) دبابة مقابل دخولها الحرب الى جانب الحلفاء^(٦٣). وبدأت قيادة الشرق الأوسط البريطانية منذ اواخر السنة نفسها وما تلاها تعمل على اعادة تجهيز وتحديث الجيش التركي بمعدات حربية وإن اقتصر ذلك على معدات حربية قديمة، وكذلك تحديث القوة الجوية التركية عن طريق بناء سلسلة من المطارات الحديثة الحيوية بالنسبة للاستراتيجية التركية المستقبلية سواء الدفاعية منها او الهجومية. وتشيد عدد من الطرق الجيدة والتي كانت مقتصرة في السابق على ممرات بسيطة، فضلاً عن ارسال خبراء بريطانيين للتعاون مع الجيش التركي^(٦٤).

والجدير بالذكر ان قيادة الشرق الأوسط استهدفت من وراء ذلك كله تحقيق هدف خفي وفقاً للخطة التي وضعها تشرشل لاجتياح دول البلقان عن طريق تراقيا التركية وكذلك الاستحواذ على جزر الدوديكانيز وبحر ايجة بعد طرد القوات الالمانية منها كخطوة لطرد القوات الأخيرة وكذلك الإيطالية من مناطق اخرى من اوربا^(٦٥).

**المبحث الثالث: العلاقات البريطانية- التركية في المرحلة
الاخيرة من الحرب العالمية الثانية (كانون الثاني
١٩٤٣ - ١٩٤٥)**

الحلفاء التسليحية لتركيا من جهة أخرى الى ظهور أولى بوادر تحول تركيا في سياستها الخارجية باتجاه تعزيز علاقاتها مع بريطانيا منذ اوائل سنة ١٩٤٣. ففي ١٣ كانون الثاني زار وفد عسكري تركي لندن بهدف زيارة عدد من المؤسسات البحرية والجوية العسكرية^(٦٦).

واعقب ذلك الزيارة التي قام بها تشرشل الى تركيا وبرفقته عدد من الدبلوماسيين والعسكريين في ٣٠ من الشهر نفسه لاقناع تركيا في انضمامها الى الحرب الى جانب الحلفاء وفق ما تم التوصل اليه في مؤتمر الدار البيضاء (١٤-٢٦ كانون الثاني) من تلك السنة^(٦٧). واختار تشرشل ولاية أدنة Adana الواقعة جنوب غربي تركيا لأسباب أمنية، حيث عقد الطرفان البريطاني والتركي برئاسة رئيس الجمهورية اينونو ورئيس الوزراء سراج اوغلو ووزير الخارجية نعمان منمجي اوغلو ورئيس اركان الجيش فوزي جقمق وغيرهم عدة اجتماعات ما بين (٣٠-٣١ كانون الثاني)^(٦٨) وسلم تشرشل مذكرة لإينونو اكدت على ضرورة اصطفاف تركيا مع الحلفاء ما دامت المانيا تخسر الحرب لا محالة، لكن اينونو اكد على استمرار الموقف الحيادي لتركيا من تلك الحرب مبرراً ذلك في اولا: النقص الشديد الذي يعاني منه الجيش التركي من الأسلحة الحديثة، ثانياً: تحسباً لاجتياح القوات السوفيتية دول البلقان ومن ثم تحقيق المطامع السوفيتية التقليدية في تركيا، وثالثاً: توقعاً لهجوم القوات الالمانية

المتركزة في جزر بحر ايجة على تركيا^(٦٩). وردّ عليه تشرشل بأن بريطانيا والولايات المتحدة الامريكية مستعدتان وفق ما تم التوصل اليه في مؤتمر الدار البيضاء على تجهيز تركيا بأحدث الأسلحة والتي ستتضمن ٣٥٠

مقابل وقوف تركيا الى جانب الحلفاء^(٧١).

وفيما يتعلق بتقدم القوات السوفيتية نحو دول البلقان فقد أزال تشرشل مخاوف تركيا وذلك بفتح جبهة جديدة في البلقان تستطيع من خلالها القوات البريطانية الوصول الى تلك المنطقة قبل القوات السوفيتية وبالتالي الحاق الهزيمة بقوات المحور^(٧٢). واكد تشرشل ايضاً بأن الحكومة السوفيتية ابدت استعدادها لإقامة علاقات سلمية وودية مع كل من بريطانيا والولايات المتحدة الامريكية، حيث بوسع الدولتين تقديم الكثير من المساعدات الاقتصادية للاتحاد السوفيتي الذي هو بأمرس الحاجة اليها بسبب ما لحق به من دمار إثر اجتياح القوات الألمانية للأراضي السوفيتية. وكذلك بإنشاء منظمة دولية بعد انتهاء الحرب تتولى مهمة الحفاظ على السلم والأمن الدوليين، وستكون اقوى من عصبة الأمم^(٧٣).

انتهت المفاوضات البريطانية- التركية في ٣١ كانون الثاني ١٩٤٣ دون اقناع تركيا في دخولها الحرب الى جانب الحلفاء، لكن اهم ما تم التوصل اليه هو الاتفاق العسكري بين القادة العسكريين لكلا الجانبين والذي تضمن تزويد تركيا بما تحتاجه من اسلحة حديثة، واعداد الخطط اللازمة لتعزيزها بالقوات البريطانية في حالة دخولها الحرب^(٧٤).

غيرت بريطانيا من نهجها في هذه المرحلة تجاه تركيا. فبعد مؤتمر أدنة اتبعت اسلوب الضغط على تركيا بهدف اصطفاها الى جانب الحلفاء.

ففي ١٦ نيسان وصل الى انقرة الجنرال ويلسن Wilson واجرى مباحثات مع رئيس وزراء تركيا سراج اوغلو وبحضور سفير بريطانيا في انقرة هوجيسين، إثر فشل المباحثات العسكرية البريطانية . التركية التي كانت قد جرت في

طوعي وبخلاف ذلك سيصدر الحلفاء أمراً يتعلق باستخدام الحلفاء الأراضي
التركية بهدف التعجيل من انتهاء الحرب. أما هوجيسين فأوضح لسراج
أوغلو بأن أمام تركيا خيارين إما أن تشارك في الحرب أو تبقى وحيدة
ومنعزلة عن عالم ما بعد الحرب^(٧٥).

ومن خلال المباحثات التي جرت في واشنطن خلال (١٢ - ٢٥ أيار)
بين تشرشل وروزفلت بشأن سير العمليات الحربية في مختلف الجبهات
تطرق تشرشل الى مسألة انضمام تركيا الى الحرب أيضاً. وأوضح لروزفلت
بأن من أهم المزايا في حالة إبعاد إيطاليا من الحرب هي إزالة المخاوف
التركية من المطامع الإيطالية في شرقي البحر المتوسط ومن ثم اجبار تركيا
على استخدام أراضيها لاقامة قواعد جوية فيها وبدعم امريكي - سوفيتي،
وانه في حالة رفض تركيا لذلك فمن الممكن اجراء ضغوط قوية ومشتركة
عليها من اجل الحصول على تحرك تركي يتناسب مع هذا الاتفاق^(٧٦).

وفعلاً لقي المقترح البريطاني تجاوباً من قبل تركيا من حيث قدوم رجال
سلاح الطيران الملكي البريطاني الى انقرة وهم متتكرين، لأن الحكومة
التركية كانت تخشى من قيام القوات الألمانية بقصف استانبول على سبيل
الانتقام من الاجراء التركي^(٧٧). كما ساعدت تركيا القوات

البريطانية التي اغتنمت فرصة استسلام إيطاليا في ٨ ايلول ١٩٤٣ التي
احتلت جزر الدوديكانيز، الا ان ذلك لم يستمر طويلاً، إذ تمكنت القوات
الألمانية المتفوقة جواً من الحاق الهزيمة بالقوات البريطانية، واجبرتها على
الانسحاب، حيث امدتهم تركيا بالموءن وساعدتهم على الانسحاب^(٧٨). ومما

يؤكد حقيقة تفوق الألمان في دراستهم القاصفة الألمانية كانت يومياً على مقربة من اجواء استانبول
وازمير فيري سكانهما اعمالها الانتقامية^(٧٩).

ويعلق تشرشل على هذه الحالة في مذكراته ما يأتي: "لقد ركزت في محادثاتي مع الزعماء الاتراك على استمالتهم للدخول الى جانبنا في الحرب في خريف ١٩٤٣ بعد انهيار ايطاليا ولعل السبب الذي جعلهم يتمسكون بحياد بلادهم يعود لفشلنا في الحركات التي جرت في بحر ايجة"^(٨٠).
واصل الحلفاء دبلوماسية الضغط على تركيا في سبيل زجها في الحرب في مدة اقصاها نهاية تلك السنة وذلك من خلال المؤتمر الذي عقد في موسكو في تشرين الاول من تلك السنة بهدف الاستفادة من قواعدها الجوية والبحرية لتحقيق نصر مبكر. وكان الأتراك قلقين مما توصل اليه المجتمعون دون علمهم. وعدّوا ذلك مناقضاً لاتفاقاتهم السابقة مع بريطانيا^(٨١). وبناءً على طلب من الحكومة التركية دعي وزير خارجيتها نعمان منمنجي اوغلو الى القاهرة لمقابلة نظيره البريطاني ايدن ومن خلال مباحثاتهما التي استمرت ما بين (٥ - ٧ تشرين الثاني ١٩٤٣) طرح ايدن ما تم التوصل اليه في مؤتمر موسكو وفوائد انضمام تركيا الى الحرب، لكن منمنجي اوغلو رفض ذلك المقترح وذكر له بأن هناك اسباب عسكرية وسياسية يجب توضيحها قبل اتخاذ قرار نهائي بشأن

الحرب، وبخاصة ما يتعلق منها بتجهيز الجيش التركي بمعدات عسكرية حديثة ليكون متواكباً مع أي حالة طارئة. وكذلك ان لا يكون دخول تركيا الى الحرب مجرد استخدام اجوائها وقواعدها البحرية، بل يجب تعيين مهام محددة للجيش التركي. وفيما يخص السبب السياسي فقد الزم منمنجي اوغلو

تواصلت الضغوط على تركيا من قبل الحلفاء لتحقيق الهدف نفسه، ففي
اواخر تشرين الثاني تلقى اينونو دعوة شخصية من روزفلت وتشيرل
لحضور مؤتمر في القاهرة. وكان اينونو متردداً في تلبية تلك الدعوة لقناعته
من انه سيواجه هناك قرارات قد سبق اتخاذها من قبل الحلفاء في مؤتمر
طهران (٢٨ تشرين الثاني - ١ كانون الاول ١٩٤٣) بضمها دخول تركيا
الى الحرب في موعد اقصاه ١٥ شباط ١٩٤٤. وان قبول تركيا بذلك القرار
سيسمح لقوات الحلفاء باستخدام القواعد البحرية والجوية التركية من دون
تعيين أي دور خاص للقوات التركية^(٨٣). ومع ذلك فقد عقد المؤتمر خلال
(٤ - ٦ من كانون الأول ١٩٤٣) وبحضور اينونو. وبعد تدارسه الوضع
السياسي العام مع تشيرل وروزفلت اخذين بنظر الاعتبار المصالح
المشتركة لبلدانهم. وتطابق مصالح وراء الولايات المتحدة وبريطانيا مع
مصالح وراء الاتحاد السوفيتي، والعلاقة التقليدية بين القوى الثلاث وتركيا
فقد وعد اينونو بدخول تركيا الحرب في الاول من نيسان ١٩٤٤ شرط ان
تجهز دول الحلفاء الجيش التركي بمعدات حربية متطورة للرد على أي
هجوم الماني محتمل^(٨٤).

ابلغت الحكومة التركية دول الحلفاء بأن القرار الذي اتخذ في هذا
المؤتمر لن يتغير، لكنها طالبت عقد اجتماع مشترك لهيئة الاركان

لمراجعة الوضع العسكري قبل اعلان الحرب. ففي كانون الثاني ١٩٤٤
وصل وفد عسكري بريطاني برئاسة المارشال السر هارولد الكسندر Harold
Alexander الى انقرة، وادرك ذلك الوفد بعد مباحثات مع وفد عسكري تركي
برئاسة رئيس اركان الجيش فوزي جقمق بأن الجيش التركي غير قادر على

لفتح جبهة جديدة في الجنوب^(٨٥). مما يعني ذلك احباط كبير بالنسبة لتشرشل وروزفلت برغبتها في ضم تركيا الى جانب الحلفاء بهدف شن هجوم من الجنوب على القوات الالمانية المرابطة في منطقة البلقان من جهة. وان تركيا سوف لن تتفاوض مع بريطانيا مرة أخرى ما لم تف بكافة وعودها بشأن تزويدها بالأسلحة التي اتفق عليها في اجتماع أدنة من جهة أخرى^(٨٦).

كان الرد البريطاني قوياً. ففي ٣ شباط ١٩٤٤ سحبت الحكومة البريطانية بعثتها العسكرية من تركيا^(٨٧). والجدير بالاشارة هنا ان الاستحضارات لعملية الانزال المقررة في سواحل سلانيك في ١٥ شباط شملت الاستعدادات لمشاركة القوة الجوية ايضاً، الا ان هذه المحاولة لم تتجح بسبب عناد الاتراك الذين أثروا التريث قبل الاقدام على المشاركة في الحرب، الأمر الذي ادى الى فشل تلك العملية وبالتالي مهاجمة الصحافة البريطانية حكومتها إثر فشلها دبلوماسياً وعسكرياً في تنفيذ تلك الخطة^(٨٨). كما اصدرت الحكومة البريطانية في ٢ اذار قراراً بوقف تصدير الأسلحة الى تركيا^(٨٩). وهكذا وصلت العلاقات البريطانية- التركية الى اسوأ حالاتها.

لم تمض سوى ايام قلائل على ذلك القرار حتى تراجعحت الحكومة التركية بعض الشيء عن موقفها بشأن مشاركتها في الحرب، وهذا ما عبر عنه وزير خارجيتها نعمان منمنجي اوغلو في ٧ اذار، اذ أكد استعداد بلاده على خوض الحرب في حالة ايفاء بريطانيا بوعودها السابقة بشأن تزويدها بمعدات عسكرية تكون عن طريقها قادرة على خوض حرب هجومية^(٩٠).

بدأ الدبلوماسيون الألمان في تركيا منذ مطلع الشهر نفسه يفرون من وظائفهم ويلتحقون بالحلفاء^(٩١).

أما على الصعيد الخارجي، فقد أثار التقدم السريع للقوات السوفيتية باتجاه البلقان واقتربها من الحدود التركية مخاوف الأتراك والحلفاء، لاسيما بريطانيا والولايات المتحدة على حد سواء من سيطرة تلك القوات على البلقان، وبالتالي تحقيق مطامعها في المضائق التركية^(٩٢).

شجعت هذه التطورات بريطانيا والولايات المتحدة على مواصلة ضغوطهما مرة أخرى على تركيا التي اظهرت تجاوباً أكثر من السابق بعد ان مالَت كفة الحرب لصالح الحلفاء ايضاً. ففي ٩ نيسان ١٩٤٤ طلب وزير خارجية الولايات المتحدة كورديل هول Gordel Hall من جميع الدول المحايدة قطع علاقاتها التجارية مع ألمانيا. وطبقاً لذلك قدم السفير الأمريكي ستينهارد Stenihard ونظيره البريطاني هوجيسين في انقرة مذكرة مشتركة في ١٤ نيسان الى الحكومة التركية طالباً فيها وقف تلك الحكومة لصادراتها من المواد الاستراتيجية والتي كان يقصد بها الكروم، نظراً لحاجة الصناعة الحربية الألمانية لتلك المادة، وإنه في حالة عدم

التزام تلك الحكومة بذلك فسيتم فرض حصار على تركيا من قبل دول الحلفاء. ولم يقف الأمر عند هذا الحد لا بل ان كلا السفيرين اقترحا على حكومتيهما هدم الجسرين المقيمين على نهر مريج Meric - الذي يفصل الحدود التركية - البلغارية - بقنابل مدمرة في حالة عدم قيام تركيا في التحرك بالشكل المطلوب باتجاه الحلفاء، حيث كانت معظم صادرات الكروم التركي تمر عبر الجسرين الى ألمانيا^(٩٣).

الخصوص: "وفقاً لمعاهدتنا مع بريطانيا العظمى (١٩ تشرين الأول ١٩٣٩) فإننا لسنا حياديين، وبالتالي فمن الضروري بالنسبة لنا ان نعد مذكرة الحلفاء على انها لا تكون للمحايد، لكن الى حليف بريطانيا والحلفاء"^(٩٤). علماً بأن الحكومة التركية لم تطبق ذلك القرار إلا في أيار ١٩٤٤ وهو تاريخ نفاذ المعاهدة التركية- الألمانية الخاصة بتصدير مادة الكروم والتي ابرمت في اوائل تشرين الأول ١٩٤٣، بهدف تصدير اكبر كمية ممكنة من تلك المادة الى شريكها الرئيسية في مجال التبادل التجاري^(٩٥). وهكذا خرقت الحكومة التركية اتفاقها مع نظيرتها الألمانية ولم تجدد ذلك الاتفاق فيما بعد.

وبهدف اخماد المعارضة داخل الحكومة التركية بسبب السياسة الخارجية التي انتهجتها تلك الحكومة في الأونة الأخيرة، فقد استغلت الحكومة البريطانية مسألة سماح الحكومة التركية لبعض من السفن الحربية الألمانية وهي متحركة بشكل سفن تجارية في ٥ حزيران ١٩٤٤ وقدمت احتجاجاً لدى نظيرتها التركية بسبب خرق تركيا لبنود اتفاقية مونترو^(٩٦). وعلى اثر ذلك أجبر وزير خارجية تركيا نعمان منمنجي

اوغلو - الذي عدّ من اشد المؤيدين لألمانيا ليس فقط من قبل صحافة الحلفاء فحسب، بل ايضاً من قبل الأتراك المتنفذين، على الاستقالة في ١٥ من الشهر نفسه وحل محله سراج اوغلو مرة اخرى وبشكل مؤقت^(٩٧).

وفي اليوم نفسه اصدرت الحكومة التركية قراراً منعت بموجبه مرور السفن الحربية الألمانية عبر المضائق التركية، واخضعت حتى المدنية منها للتفتيش قبل دخولها الى تلك المضائق. واذاعت وكالة انباء الأناضول في

الأمريكية^(٩٨). وأعقب ذلك استقالة رئيس اركان الجيش التركي فوزي جقمق من منصبه الذي كان هو الآخر من المؤيدين لألمانيا ومن اشد المعارضين لمشاركة تركيا في الحرب، نظراً لعدم مقدرة الجيش التركي المشاركة في حرب بسبب عدم امتلاكه اسلحة حديثة كافية لشن حرب هجومية^(٩٩)، علماً ان جقمق كان من العسكريين القدامى واحد رفاق مصطفى كمال اتاتورك وذو خبرة عسكرية.

استغل الحلفاء تلك التطورات من جهة وانتصاراتهم المتتالية على الجبهة الغربية، اذ غزت جيوشهم ايطاليا، وكذلك نجاح الانزال الجوي في نورماندي على سواحل فرنسا وتقدم القوات السوفيتية في اوربا الشرقية من جهة اخرى، لمواصلة ضغوطهم على الحكومة التركية^(١٠٠)، ففي ١٣ حزيران وجه السفير البريطاني في انقرة الى وزارة الخارجية التركية مذكرة طلب فيها قطع العلاقات الدبلوماسية مع ألمانيا. وجدد ذلك الطلب اثناء مقابلته لسراج اوغلو في الثلاثين من الشهر نفسه. وكان رده في ذلك انه من الصعب جداً الاقدام على مثل تلك الخطوة دون موافقة المجلس الوطني التركي الكبير وهيئة اركان الحرب^(١٠١). والجدير بالذكر ان

تشرشل كان قد ابلغ الحكومة السوفيتية بمضمون تلك المذكرة من خلال الرسالة التي وجهها الى ستالين في ١٢ تموز ١٩٤٤ وبالفائدة المتوخاة من اقدام تركيا على مثل تلك الخطوة والتي تصب في صالح الحلفاء كون ذلك سيترك اثاراً سلبية على النفسية الألمانية^(١٠٢).

اعترضت الحكومة السوفيتية على صيغة الطلب البريطاني، وذلك من خلال رد ستالين على تلك الرسالة في ١٥ تموز ١٩٤٤ كونه اقتصر على

وتجدر الإشارة الى ان الحكومة التركية وافقت على المذكرة البريطانية مبدئياً من خلال اللقاء الذي كان قد جرى بين سراج اوغلو وسفيري بريطانيا والولايات المتحدة في ٣ تموز ١٩٤٤ في انقرة شرط حصول تركيا على ضمانات بريطانية وأمريكية بشأن معاملتها كدولة حليفة، وحصولها على معدات حربية، وتصريف بضائعها وتوفير ما تحتاجه تركيا من بضائع^(١٠٤). كان رد فعل ألمانيا قوياً على الحكومة التركية في حالة موافقتها رسمياً على تلك المذكرة وذلك من خلال المقابلة التي اجراها السفير الألماني فون بابن في انقرة مع سراج اوغلو في ٢٨ تموز، حيث أنذره بأوخم العواقب في حالة اتخاذ تركيا مثل ذلك القرار. وكذلك فإنه قابل الرئيس التركي اينونو بخصوص ذلك في ١ آب لكن دون جدوى، لأن ضغط الحلفاء كان الأقوى^(١٠٥).

وبعد مرور يوم واحد فقط اتخذت الحكومة التركية قراراً يقضي بقطع علاقاتها الدبلوماسية والاقتصادية مع ألمانيا^(١٠٦). لم يتوقف الأمر عند هذا الحد، لا بل ان تلك الحكومة عبرت عن ميلها الى دخول الحرب مباشرة، لكن الحكومة البريطانية كان موقفها مغايراً

من مشاركة تركيا في الحرب في ذلك الوقت نظراً لاختلاف وجهة نظر الحكومة السوفيتية مع نظيرتيها البريطانية والأمريكية بهذا الخصوص من جهة كون ذلك يتطلب ارسال المزيد من الأسلحة لتلبية المطالب التركية في حين ان القوات البريطانية كانت بأمس الحاجة اليها في جبهات اخرى من جهة اخرى^(١٠٧).

وتعبيراً عن حسن نية الحكومة التركية تجاه دول الحلفاء فقد وافقت في ١٢ كانون الثاني ١٩٤٥ على نقل المؤن والمساعدات العسكرية من دول

الاتحاد السوفيتي عبر الأراضي الإيرانية^(١٠٨).

وبلغت العلاقات البريطانية . التركية ذروتها عندما استجابت الحكومة التركية للقرار الذي اتخذ في مؤتمر القرم (يالطا)^(١٠٩) Yalta (١١ . ٤ شباط ١٩٤٥) من قبل دول الحلفاء، إذ أبلغ السفير البريطاني في انقرة وزير خارجية تركيا بذلك القرار في ٢٠ شباط الذي نص: "ان كل دولة تعلن الحرب على دول المحور قبل ١ آذار من السنة نفسها سيسمح لها بحضور مؤتمر يعقد في سان فرانسيسكو للتحدث بشأن تأسيس منظمة دولية جديدة تحل محل عصبة الأمم"^(١١٠).

وفي ٢٣ شباط ١٩٤٥ قرر المجلس الوطني التركي الكبير اعلان الحرب على دول المحور ابتداءً من ١ آذار، علماً ان تركيا لم تشترك فعلاً في تلك الحرب^(١١١).

وعلى أثر ذلك دعت تركيا رسمياً من قبل دول الحلفاء بعد مرور اربعة ايام على حضور مؤتمر في سان فرانسيسكو واحتلت مكاناً بين الأعضاء المؤسسين للأمم المتحدة^(١١٢).

المبحث الرابع: العلاقات الاقتصادية البريطانية- التركية سنوات الحرب العالمية الثانية ١٩٣٩ - ١٩٤٥

شهدت العلاقات الاقتصادية البريطانية- التركية تحسناً في عقد الثلاثينيات من القرن العشرين، لاسيما بعد مرور يوم واحد على ابرام الاتفاق الثلاثي وبالضبط في ٢٠ تشرين الاول ١٩٣٩، حيث حققت اتفاقية

لشراء معدات عسكرية من بريطانيا وفرنسا على ان يتم تسديده خلال ٢٠ سنة وبفائدة ٤%. وكذلك قرض اخر بقيمة ١١٥,٦٢٥ مليون ليرة تركية لدفع الحجز عن الأرصدة التركية المجمدة ويسدد خلال ٢٠ سنة ايضاً وبفائدة ٣% (١١٣).

وفي اليوم نفسه عقدت اتفاقية تجارية بريطانية- تركية في لندن أمدها سنتان، وبموجبها تعهدت بريطانيا شراء ٢٠٠ الف طن من معدن الكروم التركي سنوياً. فضلاً عن شراء منتجات زراعية تركية بقيمة ١٢,٥٠٠ مليون ليرة تركية. وبناءً على ذلك قررت الحكومة التركية وقف تصدير معدن الكروم الى المانيا ابتداءً من ٢٦ من الشهر نفسه (١١٤).

شهدت السنة نفسها زيادة ملحوظة في حجم الصادرات التركية الى بريطانيا قياساً بسنة ١٩٣٨، فقد بلغت قيمتها ١٦,٨ مليون ليرة تركية، بينما كانت ٤,٩ مليون ليرة سنة ١٩٣٨، في حين شهدت الصادرات البريطانية الى تركيا انخفاضاً الى اكثر من النصف قياساً بسنة ١٩٣٨ ايضاً، فقد بلغت ٧,٤ مليون ليرة، بينما كانت ١٦,٨ مليون ليرة (١١٥). علماً بأن اهم المواد التي كانت تصدرها تركيا الى بريطانيا تتمثل بخامات

الكروم والنحاس والقصدير والرصاص والمنتجات الزراعية مثل التبغ والأفيون والفواكه المجففة والقطن والفسق والبندق، في حين ان أهم المواد التي كانت تستوردها من بريطانيا هي المنسوجات القطنية والصوفية والمواد الغذائية والفحم الحجري والمكائن والعدد الصناعية والسلع الانتاجية (١١٦).

وتبدو الأرقام التي ذكرت قليلة قياساً بحجم التبادل التجاري بين المانيا وتركيا في سنة ١٩٣٩، اذ بلغ مجموع استيرادات تركيا من المانيا ٦٠,١

ووېکھام رېتشارد سون

الى تركيا (١٢٠).

تركيا، وإنها أوكلت مهمة انجاز ذلك العمل الى إحدى الشركات
البريطانية^(١٢١).

اغتنمت الحكومة البريطانية فرصة احتلال القوات الألمانية رومانيا في
١١ تشرين الأول ١٩٤٠ واجتياز القوات الإيطالية حدود البانيا المحتلة من
قبلها بصورة مفاجئة في ٢٨ من الشهر نفسه بهدف احتلال اليونان وتأييد
هتلر لموسوليني في قرار زحف قواته على اليونان، حيث أصيبت الحكومة
التركية بهلع شديد، كما أصيب الأتراك بشكل عام بخيبة أمل كبيرة من جراء
ذلك التأييد، للضغط على الحكومة التركية كي تغير من سياستها المزدوجة.
وبقصد تحقيق ذلك الهدف سارعت الحكومة البريطانية الى عقد صفقة
جديدة مع نظيرتها التركية لشراء ٥٠ الف طن من الكروم^(١٢٢)، فضلاً عن
ذلك تسلمت الحكومة الأخيرة قرصاً بريطانياً جديداً في كانون الأول من تلك
السنة باسم "قرض الاستيفاء" بقيمة ٢٠٥ مليون ليرة تركية ليصبح مجموع
ما اقترضته بريطانيا لتركيا حوالي ٣٣٦,٢٥٠ مليون ليرة تركية وبفائدة ٣%
سنوياً^(١٢٣).

وان ابرز دليل على تطور العلاقات التجارية بين الدولتين ما يظهره حجم
التبادل التجاري بينهما في السنة نفسها، فقد بلغت قيمة الصادرات البريطانية
الى تركيا ٩,٧ مليون ليرة تركية، بينما بلغت قيمة وارداتها من تركيا ١١,٥
مليون ليرة تركية، في حين انخفضت الصادرات الألمانية الى تركيا بشكل
كبير جداً حتى وصلت الى ٨,١ مليون ليرة تركية، وبالمقابل انخفضت
الواردات الألمانية من تركيا حتى وصلت الى ٩,٧ مليون ليرة تركية^(١٢٤).

وعلى الرغم من عودة ألمانيا الى موقعها في مقدمة الدول المصدرة الى تركيا وكذلك المستوردة منها خلال النصف الاول من سنة ١٩٤١، وهذا متأثراً من الانتصارات التي احرزتها القوات الألمانية في الاتحاد السوفيتي ومنطقة البلقان والتي اصبحت على مقربة من الحدود التركية من جهة وكسرهما طوق الاحتكار البريطاني للكروم التركي من خلال الاتفاقية التي توصل اليها الوفد الألماني برئاسة الدكتور كلوديوس Claudius في أنقرة مع الحكومة التركية في اوائل تشرين الأول من السنة نفسها^(١٢٥). وتقرر بموجب ذلك الاتفاق بيع ٩٠ الف طن من معدن الكروم التركي لألمانيا خلال سنتي ١٩٤٣ . ١٩٤٤ (أي بعد ان تكون معاهدة الكروم البريطانية . التركية لسنة ١٩٣٩ قد انتهت)، وكذلك التبغ والقطن والزيتون النباتية لألمانيا، وبالمقابل تعهدت الأخيرة تجهيز تركيا بمعدن الفولاذ ومواد حربية بقيمة ١٠٠ مليون ليرة تركية، على ان تقوم ألمانيا بمهمة نقل جميع تلك المواد وعلى نفقتها الخاصة^(١٢٦)، ورغم ذلك كله الا ان حجم التبادل التجاري بين بريطانيا وتركيا قد تضاعف تقريباً في سنة ١٩٤١^(١٢٧).

شهد التعاون الاقتصادي بين بريطانيا وتركيا تطوراً اكبر خلال السنوات اللاحقة من الحرب العالمية الثانية وبدأت تركيا تتقرب شيئاً فشيئاً من بريطانيا بقدر ابتعادها عن ألمانيا، وكان ذلك بحد ذاته تحصيل حاصل تفرضه ثوابت العلاقات الدولية في سنوات الحرب. ويمكن ملاحظة ذلك على سبيل المثال قيام الحكومة التركية بسحب عقد كان قد اوكل الى شركات ألمانية تقوم بتطوير مينائي الاسكندرونة ومرسين، حيث عهد هذا المشروع في ١٤ كانون الثاني ١٩٤٢ الى شركات بريطانية^(١٢٨). كما

مساعي الحلفاء وذلك من خلال رفع سعر تلك المادة من ١٤٠ جنيه الى ٣٠٠ جنيه للطن الواحد الأمر الذي ادى الى رفض الحلفاء التعامل بموجب السعر الجديد مع تركيا التي اسرعت بدورها الى استئناف عمليات شحن كرومها الى المانيا^(١٣٠). وقدرت الكميات التي صدرت الى المانيا في تلك السنة ٤٧ ألف طن، مما ادى الى خلق ردود فعل غاضبة لدى كل من بريطانيا والولايات المتحدة خلال الشهور الاولى من سنة ١٩٤٤^(١٣١).

وعلى اثر التطورات التي شهدتها العلاقات التركية والدولية توجب ذكرها
دراسات إقليمية التي انتهت في نهاية المطاف الى ميلان كفة الحرب لصالح الحلفاء منذ
التي ادت في نهاية المطاف الى ميلان كفة الحرب لصالح الحلفاء منذ

خريف ١٩٤٣، ونظراً لتزايد ضغوط الحلفاء على الحكومة التركية بهدف
ايقاف تصدير الكروم الى المانيا، فإنها رضخت لتلك الضغوط وأعلنت وقف
تصدير تلك المادة الى المانيا اعتباراً من نيسان ١٩٤٤.

وفيما يتعلق بحجم التبادل التجاري بين تركيا وبريطانيا فقد شهد هو
الآخر زيادة واضحة خلال السنوات ١٩٤٣ . ١٩٤٥ قياساً بالسنوات
السابقة، الا ان تلك الزيادة لم ترق الى حجم التبادل التجاري بين تركيا
والمانيا. والجدول الآتي يوضح حجم التبادل التجاري بين تركيا من جهة
وبريطانيا والمانيا من جهة اخرى خلال سنوات الحرب العالمية الثانية
وبملايين الليرات التركية^(١٣٢).

السنة	الصادرات التركية الى بريطانيا	المجموع الاجمالي %	الصادرات التركية الى المانيا	المجموع الاجمالي %	الواردات التركية من بريطانيا	المجموع الاجمالي %	الواردات التركية من المانيا	المجموع الاجمالي %
-------	-------------------------------------	--------------------------	------------------------------------	--------------------------	------------------------------------	--------------------------	-----------------------------------	--------------------------

١٩٣٩	٧٠٣	٥٠٧	٤٧٠	٣١	٧٠٤	٤٧٠	٣١	٧٠٤	٤٧٠
١٩٤٠	٧٠٣	٥٠٧	٤٧٠	٣١	٧٠٤	٤٧٠	٣١	٧٠٤	٤٧٠
١٩٤١	٢٠	١٦٠	٢٦٠	٢١٠	١٨٠	٢٤٠	١٤٠	١٠٠	٥٠
١٩٤٢	٢٥٠	٢٥٠	٤٠٠	٢٤٠	٣٤٠	٢٣٠	٤١٠	٤١٠	٢٧٠
١٩٤٣	٢٧٠	١٠٠	٦١٠	٢٣٠	٣٢٠	١٥٠	٧٦٠	٥٠٠	٣٧٠
١٩٤٤	٤١٠	٧٦٠	٥٢٠	٧٨٠	٢٩٠	١٧٠	٥٠٠	٣٠٠	٣٠٠
١٩٤٥	٣٢٠	٩٠٠	-----	-----	٢٩٠	٢٣٠	٠٠٠	٠٠٠	٠٠٠

الخاتمة:

انتهجت تركيا سياسة خارجية في عهد مصطفى كمال اتاتورك (١٩٢٣ . ١٩٣٨) غلب عليها طابع الود والسلام مع الدول الأخرى وذلك من خلال الشعار الذي رفعه اتاتورك "السلام في الوطن، السلام في الخارج". وكانت بريطانيا إحدى الدول التي أعادت الحكومة التركية النظر في علاقتها معها، نظراً لتوتر العلاقات بينهما منذ منتصف السبعينيات من القرن التاسع عشر وحتى حسم مشكلة الموصل سنة ١٩٢٦، إثر السياسة التوسعية لإيطاليا الفاشية والمانيا النازية في أوروبا ومناطق أخرى من العالم في بداية عقد

ثانياً، الأمر الذي أدى إلى تقارب الدولتين بخاصة منذ مؤتمر مونترلو سنة ١٩٣٦ الخاص بالمضائق التركية وموقف بريطانيا المساند لتركيا في ذلك المؤتمر.

ويعد التوقيع على الاتفاق الثلاثي البريطاني- التركي- الفرنسي في ١٩ تشرين الاول ١٩٣٩ النتيجة النهائية لتطور العلاقات البريطانية-التركية في اواخر الثلاثينيات من ذلك القرن.

ورغم ما تضمنه الاتفاق من التزامات تركية بخوض حرب مع حليفتيها، لكن تركيا تملصت من تنفيذ ذلك الاتفاق وجعلته حبراً على ورق والتزمت جانب الحياد الذي يشوبه الحذر طيلة سنوات الحرب العالمية الثانية تقريباً. ويعد هذا الموقف خطوة دبلوماسية مميزة تمسك بها القادة الأتراك في ذلك الوقت لإبعاد ويلات الحرب عن تركيا ذات الموقع الاستراتيجي الحيوي، كي تحافظ على سيادتها، وكونها كانت منشغلة بتضميد جروحها التي خلفتها لها حروبها السابقة. كما ان تركيا كانت تشعر بحرجة الموقف لأنها لم تكن ترغب بأن تكون سبباً لاثارة الحرب في منطقة البلقان او مع الاتحاد السوفيتي. وهكذا استطاعت تركيا ان تقيم

علاقات متوازنة مع طرفي النزاع، على الرغم من الضغوط السياسية والاقتصادية التي تعرضت لها من قبل طرفي ذلك النزاع، لاسيما الحلفاء للاشتراك في تلك الحرب الى صفوفهم، وكانت حججها في ذلك تكمن بعدم استعدادها التام للقتال في حرب حديثة، وافنقار قواتها العسكرية الى الاسلحة الحديثة والمتطورة، وكذلك عدم التزام بريطانيا بتعهداتها السابقة الخاصة بتزويد تركيا بكميات كافية من تلك الاسلحة وان ما كانت تستلمه تمثل اسلحة قليلة وتقليدية.

الحكومة التركية أعلنت الحرب على ألمانيا في نيسان من السنة الأخيرة بعد ان ادركت ان كفة الحرب مالت الى جانب الحلفاء، ولم يعد باستطاعة القوات الألمانية او الإيطالية من توجيه ضربات عسكرية لتركيا وبالتالي اجتياح اراضيها.

اما ما يتعلق بالعلاقات الاقتصادية البريطانية- التركية، فقد شهدت هي الاخرى تحسناً طيلة سنوات الحرب العالمية الثانية وذلك من خلال اتفاقيات التعاون والتبادل التجاري التي تم التوصل اليها. ومع ذلك فان تركيا واصلت تجارتها مع الطرفين المتحاربين واستطاعت ان تتحكم بالسعر الذي يناسبها، وبخاصة ما يتعلق بتصدير معدن الكروم المهم في الصناعات التسلحية الذي ازداد الطلب اليه في تلك الحرب.

وعلى الرغم من زيادة حجم التبادل التجاري خلال سنوات الحرب العالمية الثانية بين تركيا وبريطانيا، الا ان ذلك لم يرق الى مستوى التبادل التجاري بين تركيا وألمانيا، نظراً لحاجة ألمانيا الماسة الى الكروم التركي من جهة، وبالمقابل حاجة تركيا الى المكائن والعدد الصناعية والخبرات الألمانية والى الأسواق الألمانية ايضاً التي كانت تستقطب المنتجات الزراعية التركية على العكس منها الأسواق البريطانية.

الهوامش:

(١) حنا عزو بهنان، العلاقات البريطانية . التركية ١٩٣٦ . ١٩٣٩، اطروحة دكتوراه غير منشورة، كلية التربية، جامعة الموصل، ٢٠٠٥، ص ١ - ٢.

(٢) للتفاصيل عن هذه المعاهدة ينظر: M.S.Anderson, (Ed), The Great Powers and the Near East (1774 – 1923), London, 1970, pp. 9– 13.

(3) William Yale, The Near East, A Modern History, New York, 1958, pp. 75 – 76.



J.C. Hurewitz, The Middle East and North Africa in World Politics, A Documentary Record, Vol: 2, (1914 – 1945), London, 1977. pp. 16 – 24, 94 – 96.

(6) Roderic H. Davison & Others, Turkish Diplomacy from Mudros to Laussane in: The Diplomats (1919 – 1939), New Jersey, London, 1953, pp. 175 – 177.

(7) Arnold Toynbee, Kenneth, P. Kirkwood, Turkey, New York, 1927, pp. 149 – 157.

(8) J.A.S, Grenville, The Major International Treaties (1914 –1973), London, 1974, pp. 79 – 83.

(9) Edward Reginald VERE – HODGE, Turkish Foreign Policy (1918 – 1948), Imprimerie, Franco – Suisse, Ambilly – Annemasse, 1950, pp. 64 – 65.

(١٠) للتفاصيل عن مؤتمر مونترو وما تمخض عنه من نتائج ينظر:

The Montreux Conference and revision of the Laussane Convention of 1923, January 6 – July 19, 1936, Introduction Note, Documents on British Foreign Policy, 2 nd series Vol:16, London, 1977, pp. 656 – 744; James T. Shotwell and Francis Deak, Turkey at the Straits, A short History, Florida, 1971, pp. 124 – 127, 154 – 167.

(11) Omer Kurkcuglu, Turk – Ingiliz Iliskileri (1920 'Lerden 1950'lere) 'de: Turk – Ingiliz Iliskileri (1583 – 1984), Kurtulus Ofset Basimevi, Ankara, 1985, ss. 83 – 84.

(١٢) للتفاصيل عن هذين البيانين ينظر:

Cemil Kocak, Turkiye 'de Milli Sef Donemi (1938 – 1945), Yurt Yayinlari 12, MAYA Matbaacilik, Ankara, 1986, ss. 88 – 91.

(13) Selim Deringil, The Preservation of Turkey's Neutrality During the Second World War: 1940, Middle Eastern Studies, Vol: 18, No.1, London, January 1982, p. 30.



Andlasmalari, Türkiye Is Bankasi Kultur Yayinlari, Turk Tarih Kurumu Basimevi, Ankara, 1965, ss, 283 – 289;

بهنان، المصر السابق، ص ص ١٤٩ – ١٥٤.

(١٥) صبحي ناظم توفيق، المعاهدة البريطانية . الفرنسية . التركية. الحلف البلقاني في وثائق الممثلات الدبلوماسية العراقية المعتمدة لدى تركيا ١٩٣٦ . ١٩٥٧، السلسلة الوثائقية رقم (٧) بيت الحكمة، بغداد، ٢٠٠٢، ص ٧٣.

(١٦) باسيل دقاق، تركيا بين جبارين، منشورات دار المكشوف، بيروت، ١٩٤٧، ص ٦٧.

(١٧) توفيق، المصدر السابق، ص ص ٧٨ – ٧٩.

(١٨) مذكرات فرانز فون باين، ترجمة فاروق الحريري، ج ٢، منشورات مكتبة التحرير، بغداد، ١٩٨٥، ص ٦٥١.

(19) Soysal, A. G. E, s, 284.

(٢٠) دقاق، المصدر السابق، ص ٦٧.

(٢١) نصيف جاسم عباس الأحبابي، العلاقات بين تركيا وألمانيا النازية ١٩٣٣ . ١٩٤٥، اطروحة دكتوراه غير منشورة، كلية الآداب، جامعة بغداد، ١٩٩٤، ص ١٤٠.

(22) Winston S. Churchill, The Second World War, Vol:3, London, 1950, p.32.

(23) VERE – HODGE, Op. Cit, p. 136.

(24) Kocak, A. G. E, s, 107; ١٣٨ ١٣٩.

(٢٥) دقاق، المصدر السابق، ص ٦٨.

(٢٦) المصدر نفسه، ص ص ٦٨ . ٦٩.

(27) Winston S. Churchill, The Second World War, Vol:2, London, 1951, p. 484.

ولمزيد من التفاصيل عن ذلك الاتفاق ينظر: Kocak, A. G. E, ss, 109 – 123.

(٢٩) لوكان هيرزويز، المانيا الهتلرية والمشرق العربي، ترجمة احمد عبد الرحيم مصطفى، القاهرة، ١٩٦٨، ص ١٥٩.

(٣٠) جواد، المصدر السابق، ص ١١١.

Kocak, A. G. E, s, 141. (٣١) المصدر نفسه، ص ١١١؛

(٣٢) الأحبابي، المصدر السابق، ص ١٤٧.

(٣٣) مذكرات فرانزفون بابن، المصدر السابق، ج ٢، ص ص ٦٧٢ – ٦٧٣.

(٣٤) نقلاً عن: المصدر نفسه، ص ٦٧٣.

(35) Altemur Kilic, Turkey and the World, Washington, Public Affairs Press, 1959. p. 81.

(٣٦) جورج لنشوفسكي، الشرق الأوسط في الشؤون العالمية، ترجمة جعفر خياط، ج ١، دار الكشف، بغداد، ١٩٥٩، ص ١٩٦.

(37) Stanford J. Shaw & Ezel Kural Shaw, History of the Ottoman Empire and Modern Turkey, Vol:2, (1808 – 1975), London, Cambridge Univ. Press, 1987, p. 397.

(٣٨) لنشوفسكي، المصدر السابق، ج ١، ص ١٩٦.

(39) Kocak, A. G. E, ss, 168 – 170.

(٤٠) مذكرات فرانز فون بابن، المصدر السابق، ج ٢، ص ٦٨٤.

(41) VERE – HODGE, Op. Cit, pp. 146 – 147.

(42) Quoted in: Ibid., p. 147.

(43) William Hale, Turkish Foreign Policy (1774 – 2000), London, 2000, pp. 88 – 89.

(44) Kilic, Op.Cit, p. 91.

Kocak, A. G. E, s, 176.

(٤٦) للتفاصيل عن هذه المعاهدة ينظر:

Sir Llewellyn Woodward, British Foreign Policy in the Second World War, London, 1962, pp. 152 – 153.

(٤٧) الأحبابي، المصدر السابق، ص ١٧١.

(٤٨) مذكرات فرانزفون بابن، المصدر السابق، ج ٢، ص ٦٨٧.

(٤٩) الأحبابي، المصدر السابق، ص ١٧١.

(٥٠) لنشوفسكي، المصدر السابق، ج ٢، ص ص ٢٠٠ – ٢٠١.

(51) Kilic, Op.Cit, p. 91.

(52) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, Ikinci Dunya Savasinda Turk Dis Politikasi'de: Mehmet Gonlubol, Ahmet Sukru Esmer, Olaylarla Turk Dis Politikasi, (1919 – 1973), Cilt.1, Besinci Baski, Ankara, 1982, s, 166.

(٥٣) جواد، المصدر السابق، ص ص ١٥٢ – ١٥٣.

(٥٤) المصدر نفسه، ص ص ١٥٣ – ١٥٤.

(55) Winston S. Churchill, The Second World War, Vol:4, London, 1951, p. 768.

(٥٦) دقاق، المصدر السابق، ص ٧٢.

(57) Kilic, Op. Cit, p.97.

(58) VERE – HODGE, Op. Cit, p. 154.

(59) Ibid., p. 154.

(60) Ibid., p. 155.

(61) Erik J. Zurcher, Turkey – A Modern History – London, 2001, p. 213.

(62) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 172.

(٦٣) الأحبابي، المصدر السابق، ص ٢٠١.

(64) VERE – HODGE, Op. Cit, p. 157.

(٦٧) لتفاصيل عن مؤتمر الدار البيضاء ينظر: (68) Kocak, pp. 261 – 262. A. E, s. 262.

(69) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 173; Hale, Op. Cit, p. 95.

(٧٠) الأحبابي، المصدر السابق، ص ص ٢٠٢ – ٢٠٣.

(71) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 173; Kocak, A. G. E, s. 263.

(72) Kocak, A. G. E, ss, 262 – 263.

(٧٣) ونستون تشرشل، مذكرات تشرشل، ج ٢، منشورات، مكتبة المنار، بغداد، د. ت، ص ١١٠.

(74) Kocak, ss. 263 – 264.

(75) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 178.

(76) Kocak, A. G. E, ss. 272 – 273.

(٧٧) لنشوفسكي، المصدر السابق، ج ٢، ص ٢٠٤.

(٧٨) المصدر نفسه، ص ٢٠٤.

(٧٩) مذكرات فرانزفون بابن، المصدر السابق، ج ٢، ص ٧٢٠.

(٨٠) نقلاً عن: المصدر نفسه، ص ٧٢١.

(81) Kocak, A. G. E, ss. 276 – 277.

(82) Kilic, Op. Cit, pp. 104 – 105.

(83) Ibid., pp. 105 – 106.

(84) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, ss. 186 – 187; Fahir Armaoglu, 20. Yuzil Siyasi Tarihi (1914 – 1980), Dorduncu Baski, Tisa Matbaasi, Ankara, 1987, s. 413.

(85) Kilic, Op. Cit, p. 107.

(٨٦) الأحبابي، المصدر السابق، ص ٢٢٢.

(87) Woodward, Op. Cit, 329; Hale, Op. Cit, p 98.

(٨٨) مذكرات فرانزفون بابن، المصدر السابق، ج ٢، ص ٧٤٨.

(89) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 189.



(93) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, ss. 190– 191.

(94) VERE – HODGE, Op. Cit, pp. 159 – 160.

(٩٥) مذكرات فرانزفون باين، المصدر السابق، ج ٢، ص ٧٥٢؛

Woodward, Op. Cit, p. 329.

(٩٦) دقاق، المصدر السابق، ص ص ٧٤ . ٧٥ .

(97) Hale, Op. Cit, p. 99.

(٩٨) الأحبابي، المصدر السابق، ص ٢٢٨ .

(٩٩) المصدر نفسه، ٢٢٨ .

(١٠٠) دقاق، المصدر السابق، ص ٧٥ .

(١٠١) جواد، المصدر السابق، ص ٢٣٨ .

(102) Kocak, A. G. E, s. 317.

(103) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 191.

(١٠٤) جواد، المصدر السابق، ص ٢٣٩ .

(١٠٥) دقاق، المصدر السابق، ص ٧٥ .

(106) Woodward, Op. Cit, p. 329.

(107) Kilic, Op. Cit, p. 108.

(١٠٨) الأحبابي، المصدر السابق، ص ٢٣٤ .

(١٠٩) للتفاصيل عن مؤتمر يالطا ينظر Ahmet Sukru Esmer ve Oral

Sander, A. G. E, ss. 192 – 193.

(110) A. E, s. 193.

(111) Shaw & Shaw, Op. Cit, Vol:2, p. 399; Zurcher, Op. Cit, p. 213.

(112) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 193.

(١١٣) بهنان، المصدر السابق، ص ١٣٦ .

(١١٤) المصدر نفسه، ص ١٣٧ .

(116) John M. P. Parker & Charles Smith, Modern Turkey, London, 1942, pp. 136 – 139.

(117) Hale, A. G. E, s. 105.

(118) Parke & Smith, Op. Cit, p. 144.

(١١٩) أحمد علي، التطور الاقتصادي في تركيا، ترجمة مركز البحوث والمعلومات، بغداد، ١٩٨٢، ص ١٢٢.

(120) Parker & Smith, Op. Cit, pp. 144 – 145.

(121) Ibid., p. 145.

Hale, Op. Cit, p. 93. (١٢٢) الأحبابي، المصدر السابق، ص ١٤٠؛
(١٢٣) علي، المصدر السابق، ص ١٢٢.

(124) Hale, A. G. E, s. 105.

(125) VERE – HODGE, Op. Cit, p. 147.

(126) Kilic, Op. Cit, p. 92.

(127) Hale, A. G. E, s. 105.

(١٢٨) الأحبابي، المصدر السابق، ص ١٨٤.
(١٢٩) المصدر نفسه، ص ١٨٤.
(١٣٠) جواد، المصدر السابق، ص ١٩٩.

(131) Hale, A. G. E, s. 104.

(132) Quoted in: A. E, s. 105.

Abstract

The British – Turkish countries have appealed their diplomatic and economic relations in the middle of 1930s decade of 20th century after the retreat of these

The signing on the British – Turkish – French agreement (19 October 1939) is considered the final result for the development of British – Turkish relations at the end of 1930s of the same century.

Although Turkey has been signed the agreement, it didn't adhere this agreement about entering the war that break out during (1939 – 1945) with it's allies, and took a neutral side between the two fighting parts all the war years.

While about the British – Turkish economic relations, it witnessed a considerable improvements during the years of that war.





- (١) حنا عزو بهنان، العلاقات البريطانية - التركية ١٩٣٦ - ١٩٣٩، اطروحة دكتوراه غير منشورة، كلية التربية، جامعة الموصل، ٢٠٠٥، ص ١ - ٢.
- (٢) M.S.Anderson, (Ed), The Great Powers and the Near East (1774 – 1923), London, 1970, pp. 9 – 13.
- (3) William Yale, The Near East, A Modern History, New York, 1958, pp. 75 – 76.
- (٤) بهنان، المصدر السابق، ص ١٢ - ١٣.
- (٥) J.C. Hurewitz, The Middle East and North Africa in World Politics, A Documentary Record, Vol: 2, (1914 – 1945), London, 1977. pp. 16 – 24, 94 – 96.
- (6) Roderic H. Davison & Others, Turkish Diplomacy from Mudros to Lausanne in: The Diplomats (1919 – 1939), New Jersey, London, 1953, pp. 175 – 177.
- (7) Arnold Toynbee, Kenneth, P. Kirkwood, Turkey, New York, 1927, pp. 149 – 157.
- (8) J.A.S, Grenville, The Major International Treaties (1914 – 1973), London, 1974, pp. 79 – 83.
- (9) Edward Reginald VERE – HODGE, Turkish Foreign Policy (1918 – 1948), Imprimerie, Franco – Suisse, Ambilly – Annemasse, 1950, pp. 64 – 65.
- (١٠) للتفاصيل عن مؤتمر مونترو وما تمخض عنه من نتائج ينظر: The Montreux Conference and revision of the Lausanne Convention of 1923, January 6 – July 19, 1936, Introduction Note, Documents on British Foreign Policy, 2 nd series Vol:16,



London, 1977, pp. 656 – 744; James T. Shotwell and Francis Deak, Turkey at the Straits, A short History, Florida, 1971, pp. 124 – 127, 154 – 167.

(11) Omer Kurkcuoglu, Turk – Ingiliz Iliskileri (1920 'Lerden 1950'lere) 'de: Turk – Ingiliz Iliskileri (1583 – 1984), Kurtulus Ofset Basimevi, Ankara, 1985, ss. 83 – 84.

(١٢) للتفاصيل عن هذين البيانين ينظر:

Cemil Kocak, Turkiye 'de Milli Sef Donemi (1938–1945), Yurt Yayinlari 12, MAYA Matbaacilik, Ankara, 1986, ss, 88 – 91.

(13) Selim Deringil, The Preservation of Turkey's Neutrality During the Second World War: 1940, Middle Eastern Studies, Vol: 18, No.1, London, January 1982, p. 30.

(١٤) للتفاصيل عن الاتفاق البريطاني . التركي . الفرنسي ينظر:

Ismail Soysal, Turkiye'nin Dis Munusebet- leriyle ilgili Baslica Siyasi Andlasmalari, Turkiye Is Bankasi Kultur Yayinlari, Turk Tarih Kurumu Basimevi, Ankara, 1965, ss, 283 – 289;

بهنان، المصر السابق، ص ص ١٤٩ – ١٥٤.

(١٥) صبحي ناظم توفيق، المعاهدة البريطانية . الفرنسية . التركية. الحلف البلقاني

في وثائق الممثلات الدبلوماسية العراقية المعتمدة لدى تركيا ١٩٣٦ . ١٩٥٧،

السلسلة الوثائقية رقم (٧) بيت الحكمة، بغداد، ٢٠٠٢، ص ٧٣.

(١٦) باسيل دقاق، تركيا بين جبارين، منشورات دار المكشوف، بيروت، ١٩٤٧،

ص ٦٧.

(١٧) توفيق، المصدر السابق، ص ص ٧٨ – ٧٩.

(١٨) مذكرات فرانز فون بابن، ترجمة فاروق الحريري، ج ٢، منشورات مكتبة التحرير،

بغداد، ١٩٨٥، ص ٦٥١.

(19) Soysal, A. G. E, s, 284.

(٢٠) دقاق، المصدر السابق، ص ٦٧.



(٢١) نصيف جاسم عباس الأحبابي، العلاقات بين تركيا وألمانيا النازية ١٩٣٣-١٩٤٥، اطروحة دكتوراه غير منشورة، كلية الآداب، جامعة بغداد، ١٩٩٤، ص ١٤٠.

(22) Winston S. Churchill, The Second World War, Vol:3, London, 1950, p.32.

(23) VERE – HODGE, Op. Cit, p. 136.

(24) Kocak, A. G. E, s, 107; ص ١٣٨ . ١٣٩ . توفيق، المصدر السابق، ص ص ١٣٨ . ١٣٩ .

(٢٥) دقاق، المصدر السابق، ص ٦٨.

(٢٦) المصدر نفسه، ص ص ٦٨ . ٦٩.

(27) Winston S. Churchill, The Second World War, Vol:2, London, 1951, p. 484.

(٢٨) سعاد حسن جواد، تركيا في سنوات الحرب العالمية الثانية (١٩٣٩ . ١٩٤٥)، اطروحة دكتوراه غير منشورة، كلية التربية، الجامعة المستنصرية، ١٩٩٧، ص ١١٠.

ولمزيد من التفاصيل عن ذلك الاتفاق ينظر: Kocak, A. G. E, ss, 109 – 123.

(٢٩) لوكان هيرزويش، ألمانيا الهتلرية والمشرق العربي، ترجمة احمد عبد الرحيم مصطفى، القاهرة، ١٩٦٨، ص ١٥٩.

(٣٠) جواد، المصدر السابق، ص ١١١.

(٣١) المصدر نفسه، ص ١١١؛ Kocak, A. G. E, s, 141.

(٣٢) الأحبابي، المصدر السابق، ص ١٤٧.

(٣٣) مذكرات فرانزفون بابن، المصدر السابق، ج ٢، ص ص ٦٧٢ . ٦٧٣.

(٣٤) نقلاً عن: المصدر نفسه، ص ٦٧٣.

(35) Altemur Kilic, Turkey and the World, Washington, Public Affairs Press, 1959. p. 81.



- (٣٦) جورج لنشوفسكي، الشرق الأوسط في الشؤون العالمية، ترجمة جعفر خياط، ج١، دار الكشف، بغداد، ١٩٥٩، ص ١٩٦.
- (37) Stanford J. Shaw & Ezel Kural Shaw, History of the Ottoman Empire and Modern Turkey, Vol:2, (1808 – 1975), London, Cambridge Univ. Press, 1987, p. 397.
- (٣٨) لنشوفسكي، المصدر السابق، ج١، ص ١٩٦.
- (39) Kocak, A. G. E, ss, 168 – 170.
- (٤٠) مذكرات فرانز فون بابن، المصدر السابق، ج٢، ص ٦٨٤.
- (41) VERE – HODGE, Op. Cit, pp. 146 – 147.
- (42) Quoted in: Ibid., p. 147.
- (43) William Hale, Turkish Foreign Policy (1774 – 2000), London, 2000, pp. 88 – 89.
- (44) Kilic, Op.Cit, p. 91.
- (٤٥) د. عبد الجبار قادر غفور، تاريخ تركيا المعاصر ١٩١٨ . ١٩٨٠ في: د. ابراهيم خليل احمد واخرون، تركيا المعاصرة، دار الكتب للطباعة والنشر، جامعة الموصل، ١٩٨٨، ص ٤٥؛ Kocak, A. G. E, s, 176.
- (٤٦) للتفاصيل عن هذه المعاهدة ينظر: Sir Llewellyn Woodward, British Foreign Policy in the Second World War, London, 1962, pp. 152 – 153.
- (٤٧) الأحبابي، المصدر السابق، ص ١٧١.
- (٤٨) مذكرات فرانزفون بابن، المصدر السابق، ج٢، ص ٦٨٧.
- (٤٩) الأحبابي، المصدر السابق، ص ١٧١.
- (٥٠) لنشوفسكي، المصدر السابق، ج٢، ص ص ٢٠٠ . ٢٠١.
- (51) Kilic, Op.Cit, p. 91.
- (52) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, Ikinci Dunya Savasinda Turk Dis Politikasi'de: Mehmet Gonlubol, Ahmet Sukru Esmer, Olaylarla Turk Dis Politikasi, (1919 – 1973), Cilt.1, Besinci Baski, Ankara, 1982, s, 166.



- (٥٣) جواد، المصدر السابق، ص ص ١٥٢ . ١٥٣ .
- (٥٤) المصدر نفسه، ص ص ١٥٣ . ١٥٤ .
- (55) Winston S. Churchill, The Second World War, Vol:4, London, 1951, p. 768.
- (٥٦) دقاق، المصدر السابق، ص ٧٢ .
- (57) Kilic, Op. Cit, p.97.
- (58) VERE – HODGE, Op. Cit, p. 154.
- (59) Ibid., p. 154.
- (60) Ibid., p. 155.
- (61) Erik J. Zurcher, Turkey – A Modern History – London, 2001, p. 213.
- (62) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 172.
- (٦٣) الأحبابي، المصدر السابق، ص ٢٠١ .
- (64) VERE – HODGE, Op. Cit, p. 157.
- (65) Ibid., p.157.
- (٦٦) جواد، المصدر السابق، ص ١٩١ .
- (٦٧) للتفاصيل عن مؤتمر الدار البيضاء ينظر: Kocak, pp. 261 – 262.
- (68) A. E, s. 262.
- (69) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 173; Hale, Op. Cit, p. 95.
- (٧٠) الأحبابي، المصدر السابق، ص ص ٢٠٢ . ٢٠٣ .
- (71) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 173; Kocak, A. G. E, s. 263.
- (72) Kocak, A. G. E, ss, 262 – 263.
- (٧٣) ونستون تشرشل، مذكرات تشرشل، ج ٢، منشورات، مكتبة المنار، بغداد، د. ت، ص ١١٠ .
- (74) Kocak, ss. 263 – 264.
- (75) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s, 178.



(76) Kocak, A. G. E, ss. 272 – 273.

(٧٧) لنشوفسكي، المصدر السابق، ج ٢، ص ٢٠٤.

(٧٨) المصدر نفسه، ص ٢٠٤.

(٧٩) مذكرات فرانزفون بابن، المصدر السابق، ج ٢، ص ٧٢٠.

(٨٠) نقلاً عن: المصدر نفسه، ص ٧٢١.

(81) Kocak, A. G. E, ss. 276 – 277.

(82) Kilic, Op. Cit, pp. 104 – 105.

(83) Ibid., pp. 105 – 106.

(84) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, ss. 186 – 187; Fahir Armaoglu, 20. Yuzil Siyasi Tarihi (1914 – 1980), Dorduncu Baski, Tisa Matbaasi, Ankara, 1987, s. 413.

(85) Kilic, Op. Cit, p. 107.

(٨٦) الأحبابي، المصدر السابق، ص ٢٢٢.

(87) Woodward, Op. Cit, 329; Hale, Op. Cit, p 98.

(٨٨) مذكرات فرانزفون بابن، المصدر السابق، ج ٢، ص ٧٤٨.

(89) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 189.

(٩٠) جواد، المصدر السابق، ص ٢٢٦.

(٩١) المصدر نفسه، ص ٢٢٦.

(٩٢) المصدر نفسه، ص ص ٢٢٧ - ٢٢٨.

(93) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, ss. 190 – 191.

(94) VERE – HODGE, Op. Cit, pp. 159 – 160.

(٩٥) مذكرات فرانزفون بابن، المصدر السابق، ج ٢، ص ٧٥٢؛

Woodward, Op. Cit, p. 329.

(٩٦) دقاق، المصدر السابق، ص ص ٧٤ - ٧٥.

(97) Hale, Op. Cit, p. 99.

(٩٨) الأحبابي، المصدر السابق، ص ٢٢٨.

(٩٩) المصدر نفسه، ص ٢٢٨.



(١٠١) جواد، المصدر السابق، ص ٢٣٨.

(102) Kocak, A. G. E, s. 317.

(103) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 191.

(١٠٤) جواد، المصدر السابق، ص ٢٣٩.

(١٠٥) دقائق، المصدر السابق، ص ٧٥.

(106) Woodward, Op. Cit, p. 329.

(107) Kilic, Op. Cit, p. 108.

(١٠٨) الأحبابي، المصدر السابق، ص ٢٣٤.

(١٠٩) للتفاصيل عن مؤتمر يالطا ينظر Ahmet Sukru Esmer ve Oral

Sander, A. G. E, ss. 192 – 193.

(110) A. E, s. 193.

(111) Shaw & Shaw, Op. Cit, Vol:2, p. 399; Zurcher, Op. Cit, p. 213.

(112) Ahmet Sukru Esmer ve Oral Sander, A. G. E, s. 193.

(١١٣) بهنان، المصدر السابق، ص ١٣٦.

(١١٤) المصدر نفسه، ص ١٣٧.

(115) William Hale, 1923 Yilindan Sonraki Turk – Ingiliz Ticaret iliskileri: Tecrubler ve Sorunlar'de Turk – Ingiliz Iliskileri 1583 – 1984, A. G. E, s, 101, 105.

(116) John M. P. Parker & Charles Smith, Modern Turkey, London, 1942, pp. 136 – 139.

(117) Hale, A. G. E, s. 105.

(118) Parke & Smith, Op. Cit, p. 144.

(١١٩) أحمد علي، التطور الاقتصادي في تركيا، ترجمة مركز البحوث والمعلومات،

بغداد، ١٩٨٢، ص ١٢٢.

(120) Parker & Smith, Op. Cit, pp. 144 – 145.

(121) Ibid., p. 145.

(١٢٣) علي، المصدر السابق، ص ١٢٢.

(124) Hale, A. G. E, s. 105.

(125) VERE – HODGE, Op. Cit, p. 147.

(126) Kilic, Op. Cit, p. 92.

(127) Hale, A. G. E, s. 105.

(١٢٨) الأحبابي، المصدر السابق، ص ١٨٤.

(١٢٩) المصدر نفسه، ص ١٨٤.

(١٣٠) جواد، المصدر السابق، ص ١٩٩.

(131) Hale, A. G. E, s. 104.

(132) Quoted in: A. E, s. 105.